

TEMPERATURE
MAI
Fêtes religieuses

16.—St Ubald
AVERSES

17.—St-Pascal Baylon
AVERSES

18.—V Pâques
NUAGEUX

L. O. BELAIR
Distributeur
Plymouth - Chrysler
Fargo



CHENIER 1897-1951

L'AVENIR DU NORD

HEBDOMADAIRE DEVOUE AUX INTERETS DE SAINT-JEROME ET DU DISTRICT

Fondateurs: Wilfrid Gascon et Jules-Edouard Prévost

1897-1951



LABELLE

TEMPERATURE
MAI
Fêtes religieuses

19.—Rogations
HUIDE & FRAIS

20.—Rogations
PLUS CHAUD

21.—Rogations
TEMPS CLAIR

22.—L'Ascension
BEAU & CHAUD

L. O. BELAIR
Distributeur
Plymouth - Chrysler
Fargo

VOL. 56 — No 19 — St-Jérôme, vendredi, 16 mai 1952

Imprimé à Joliette

Directeur: MARC FORTIN

Ouverture de la 3^{ème} exposition industrielle annuelle de Saint-Jérôme

Les Affaires de l'Etat



Le Très Honorable Louis St-Laurent, Premier ministre du Canada, sera l'orateur au programme "Les Affaires de l'Etat", mardi prochain, le 20 mai, de 10.15 à 10.30 p.m., au réseau français de Radio-Canada.



UNE SOURCE INFERNALE
Le "MONETARY TIMES" l'une des publications financières les plus importantes du pays, a souligné récemment que l'Union nationale pouvait compter sur une caisse électorale d'au moins 20 millions de dollars pour les prochaines élections. Tous ceux qui ont le sens de la morale et de l'honnêteté publique savent que tout cet argent provient d'une source infernale: souscriptions sur des contrats sans soumission; chantage et trafic sur l'octroi des licences pour la vente des boissons; tolérance officieuse pour protéger la violation de la Loi des Liqueurs, etc., etc.

C'est sur cet argent que le régime Duplessis compte pour acheter les votes et les consciences afin de se maintenir au pouvoir.

UNE NOUVELLE TAXE PROVINCIALE

Lorsque le gouvernement fédéral a aboli la taxe de 30 cts par gallon de gazoline qu'il avait imposée pour fins de guerre, le gouvernement Duplessis l'a maintenue et se l'est appropriée.

Lorsque l'automne dernier, le gouvernement fédéral a augmenté de 0.3 cts la taxe par paquet de 20 cigarettes, le gouvernement Duplessis a profité de l'occasion pour augmenter d'un sou la taxe provinciale. Récemment, le gouvernement fédéral a aboli cette taxe additionnelle de 0.3 cts, mais le gouvernement provincial maintient la sienne de un sou par paquet.

En prenant tout le monde pour des fous, Maurice Duplessis et ses comparses persistent à dire cependant qu'ils n'ont jamais augmenté les taxes provinciales.

AUX DEPENS DES PETITS
C'est aux dépens des petits que Maurice Duplessis exerce sa vengeance pour la défaite que lui a infligée le maire J. A. Mongrain à Trois-Rivières.

Le Premier Ministre a mobilisé la machine électorale de l'Union Nationale; il a soudoyé les électeurs de Trois-Rivières en leur promettant de forts octrois; il a influencé les propriétaires des compagnies pour faire battre un referendum sur un règlement municipal ayant pour objet la construction de centaines de maisons ouvrières et la construction d'égoûts et d'aqueducs dans les nouveaux quartiers de cette ville.

Le résultat de cette nouvelle intervention du Premier Duplessis dans le domaine municipal aura pour résultat de condamner des centaines de pères de famille au chômage.

ORGANISE PAR LE CLUB KINSMEN — PLUS DE 60 KIOSQUES A L'ARENA ST-JEROME. — PROGRAMME DE CHOIX. — VEDETTE INTERNATIONALE DE LA CHANSONNETTE FRANCAISE.

Tout est maintenant prêt pour la grande ouverture de la 3^{ème} Exposition Industrielle Annuelle de St-Jérôme, organisée par le club Kinsmen de notre ville, les 22, 23, 24 et 25 mai prochains. C'est ce que nous a déclaré M. Marcel Mousseau, l'actif président de l'Expo '52.



Il faut aller en foule à l'Exposition des Kinsmen de St-Jérôme; il y a de nombreux prix de présence à gagner. De plus, nous aidons la cause de la charité chez les enfants pauvres, oeuvre qui intéresse tout particulièrement les membres du club Kinsmen.

Les membres du club Kinsmen ont travaillé ferme pour présenter de beaux spectacles et obtenir des kiosques des plus intéressants. Ils ont été dirigés par M. Emile Francoeur, président du club et président du comité des spectacles, par le président de l'Exposition lui-même, M. Mousseau, M. Maxie Greenspon, président de la vente des kiosques, M. F. A. Hurtubise, président du comité de la vente des billets de tirage d'une superbe voiture Morris 1952, M. Hugues Bélard, président du comité du programme et de la publicité, M. Roger Colin, trésorier, et par Me Marc Boucher, secrétaire.

C'est S. H. le maire de St-Jérôme, Me Léopold Nantel, C. R., nouveau bâtonnier des Laurentides, qui coupera le ruban traditionnel ouvrant ainsi les portes de l'Exposition industrielle 1952 au public. On s'attend à une foule record, surtout samedi soir avec la visite de la célèbre étoile de la chansonnette française, André Dassary, qui s'est créée une réputation internationale après avoir

fait ses débuts dans les salles paroissiales catholiques de France. On aura un spectacle complet tous les soirs de l'Exposition et l'on pourra consulter le programme ci-après pour ne pas manquer un seul des artistes que l'on présentera sur le plateau de l'Exposition.

Depuis quelque temps, le Conseil étudie la préparation d'un règlement d'emprunt pour faire face à la situation et il semble que tout est à point afin de pouvoir soumettre aux contribuables une liste assez complète de tous les travaux urgents et améliorations qui s'imposent. D'après les derniers renseignements obtenus, le montant approximatif de l'emprunt serait de \$970,800.00 et ce sera le chiffre le plus élevé jamais proposé aux Jérômiens.

Il y a de tout dans ce projet, mais la voirie et la construction de pavages englobe la plus grande partie de cet emprunt, puis viennent les conduites d'aqueduc et d'égoût.

Après mûre étude, le Conseil a décidé de diviser cet emprunt en trois règlements lesquels seront soumis séparément comme suit:

1.—Pour la réfection du pavage des rues Labelle, St-Georges et une partie de de Montigny, lequel est dans un état pitoyable, l'installation de nouvelle lumière de circulation à l'intersection des rues Labelle et de la Rivière, St-Georges, St-Faustin, St-Joseph et Brière et Labelle et de Martigny. La réfection des murs extérieurs du poste de police, lesquels sont dans un état dangereux, l'achat de chasse-neige et de machineries et enfin le coût d'expatriations pour l'éclairissement des rues St-Ignace, Castonguay et Boyer \$256,200.

2.—Cet autre règlement comprendra la construction des conduites d'aqueduc et d'égoût, le pavage de toutes les autres rues, la mise en forme et le gravelage \$388,700.

3.—Enfin, l'aménagement complet du parc de la Durantaye, comprenant le terrassement, l'installation d'un nouveau kiosque

et la construction d'une piscine \$125,900.

et le tout pour former un emprunt total de \$970,800.

Après leur adoption par le Conseil, ces trois règlements devront être soumis à l'approbation des électeurs propriétaires fonciers. La date de la votation n'est pas encore fixée, mais elle sera lors d'une prochaine séance du Conseil, en même temps que l'adoption des trois règlements.

Le plus fort emprunt précédemment contracté par la ville le fut en 1948, alors que la population approuvait un emprunt au montant de \$816,300.00. Ces chiffres peuvent paraître énormes, mais il faut bien penser que ces travaux d'améliorations sont répartis par toute l'étendue de la ville et qu'en définitive, il n'en reste pas trop pour couvrir tous les coins. Si chacun désire que la rue soit pavée en front de chez lui, le voisin en désire autant, pendant que dans une autre section, on est privé des services d'aqueduc et d'égoût, les résidents d'une autre rue demandant un meilleur entretien d'hiver et ainsi de suite.

Quel citoyen n'est pas quelque peu orgueilleux de sa ville et la voudrait encore plus belle et coquette, alors il faut envoler, construire des lieux de repos, des parcs que l'étranger se plaira à visiter pour garder un agréable souvenir de Saint-Jérôme.

L'on sait qu'une envolée de courtoisie devait avoir lieu le 10 mai, à laquelle Air-Canada avait invité les membres du Club et leurs épouses. Malheureusement, la grève du pétrole aux Etats-Unis obligea les autorités à contremander cette envolée. Mais à quelque chose malheur est bon. En effet, quelques membres du Club commençaient à s'inquiéter pour leur police d'assurance-vie. Pourquoi ont-ils cru bon ainsi de (à suivre à la page 4)

Les côtes du Pérou se couvrent de brouillards et de nuages du mois de juin jusqu'au mois de novembre.

Emprunt de \$970,000 bientôt soumis au vote

PAVAGES, AMELIORATIONS, PARC, ETC.

L'extension rapide de notre ville exige certains travaux d'améliorations qui ne peuvent être mis de côté si nous voulons suivre le progrès et aller de l'avant.

Après mûre étude, le Conseil a décidé de diviser cet emprunt en trois règlements lesquels seront soumis séparément comme suit:

1.—Pour la réfection du pavage des rues Labelle, St-Georges et une partie de de Montigny, lequel est dans un état pitoyable, l'installation de nouvelle lumière de circulation à l'intersection des rues Labelle et de la Rivière, St-Georges, St-Faustin, St-Joseph et Brière et Labelle et de Martigny. La réfection des murs extérieurs du poste de police, lesquels sont dans un état dangereux, l'achat de chasse-neige et de machineries et enfin le coût d'expatriations pour l'éclairissement des rues St-Ignace, Castonguay et Boyer \$256,200.

2.—Cet autre règlement comprendra la construction des conduites d'aqueduc et d'égoût, le pavage de toutes les autres rues, la mise en forme et le gravelage \$388,700.

3.—Enfin, l'aménagement complet du parc de la Durantaye, comprenant le terrassement, l'installation d'un nouveau kiosque

et la construction d'une piscine \$125,900.

et le tout pour former un emprunt total de \$970,800.

Après leur adoption par le Conseil, ces trois règlements devront être soumis à l'approbation des électeurs propriétaires fonciers. La date de la votation n'est pas encore fixée, mais elle sera lors d'une prochaine séance du Conseil, en même temps que l'adoption des trois règlements.

Le plus fort emprunt précédemment contracté par la ville le fut en 1948, alors que la population approuvait un emprunt au montant de \$816,300.00. Ces chiffres peuvent paraître énormes, mais il faut bien penser que ces travaux d'améliorations sont répartis par toute l'étendue de la ville et qu'en définitive, il n'en reste pas trop pour couvrir tous les coins. Si chacun désire que la rue soit pavée en front de chez lui, le voisin en désire autant, pendant que dans une autre section, on est privé des services d'aqueduc et d'égoût, les résidents d'une autre rue demandant un meilleur entretien d'hiver et ainsi de suite.

Quel citoyen n'est pas quelque peu orgueilleux de sa ville et la voudrait encore plus belle et coquette, alors il faut envoler, construire des lieux de repos, des parcs que l'étranger se plaira à visiter pour garder un agréable souvenir de Saint-Jérôme.

L'on sait qu'une envolée de courtoisie devait avoir lieu le 10 mai, à laquelle Air-Canada avait invité les membres du Club et leurs épouses. Malheureusement, la grève du pétrole aux Etats-Unis obligea les autorités à contremander cette envolée. Mais à quelque chose malheur est bon. En effet, quelques membres du Club commençaient à s'inquiéter pour leur police d'assurance-vie. Pourquoi ont-ils cru bon ainsi de (à suivre à la page 4)

Les côtes du Pérou se couvrent de brouillards et de nuages du mois de juin jusqu'au mois de novembre.

LE SALUT DE LA CLASSE AGRICOLE

Entre Canadiens de bonne volonté

par Eugène L'HEUREUX

Au cours d'une assemblée tenue récemment à Verchères, M. Georges-Emile Lapalme, chef libéral provincial, a fait une déclaration qui nous paraît d'une très grande importance. S'il réalise un jour cette promesse, il aura rendu à nos cultivateurs le plus grand service dont ceux-ci aient besoin.

Après avoir promis de porter de \$6,000 à \$10,000 le prêt maximum fait par la province aux cultivateurs et un prêt pour l'amélioration des fermes dans le Québec, M. Lapalme a annoncé qu'il ferait bénéficier les cultivateurs québécois des avantages de la convention collective.

Tout en appréciant les deux premiers de ces articles que M. Lapalme inscrit à son programme, de politique agricole, nous avouons nos préférences marquées pour le troisième.

La convention collective agricole, voilà pour les agriculteurs du Québec, le principal agent de rédemption. Elle émancipera la classe agricole comme la convention collective ouvrière de l'état de sujétion où cette dernière se trouvait jadis.

Presque toutes les classes de la société jouissant aujourd'hui des avantages que procure l'association professionnelle dans l'échange des services et des produits, c'est un véritable anachronisme que la situation où se trouvent nos cultivateurs encore inorganisés parmi les puissantes organisations professionnelles du monde moderne.

S'il est une classe qui devrait avoir le pouvoir de traiter collectivement avec les autres, c'est bien, n'est-ce pas, celle des cultivateurs, la classe la plus indispensable à la société, la plus paisible et la moins portée aux abus.

Aussi les plus progressifs de nos cultivateurs réclament-ils depuis sept ou huit ans une législation leur rendant accessibles ces conventions collectives qui ont mis de l'ordre dans l'économie industrielle et qui ont fait cesser l'esclavage des faibles.

Il suffit d'observer un peu le marché des produits agricoles pour comprendre jusqu'à quel point les cultivateurs vendent à vil prix quantité de leurs produits, même quand les consommateurs se plaignent à bon droit d'être mal servis.

L'U.C.C. étudie depuis longtemps ce problème de l'écoulement des produits agricoles. A plusieurs reprises, elle a demandé au gouvernement de permettre aux cultivateurs de négocier collectivement et légalement la vente de leurs produits. Ce fut, chaque fois, peine complètement perdue.

La seule raison actuelle d'espérer l'instauration de conventions collectives agricoles en notre province, c'est donc la promesse de M. Lapalme.

En conséquence, il ne faut pas s'étonner de ce que nous accueillons avec joie cette possibilité d'une législation de conventions collectives agricoles.

Après avoir consacré plusieurs articles à cette question depuis la lecture d'une brochure de l'U.C.C., qui nous a ouvert les yeux, nous avons bien le droit de signaler à nos amis les cultivateurs cet article très important du programme agricole esquissé par M. Lapalme.

Nous sommes de ceux qui ne veulent pas voir les cultivateurs privés plus longtemps d'une législation qui a profité à toutes les autres choses en élevant leur standard de vie.

Ce qui, dans un régime de conventions collectives, nous plaît tout particulièrement, c'est de voir toutes les parties intéressées discuter les problèmes des prix, de la qualité, de la présentation, etc. sur un pied d'égalité, au lieu qu'en ce moment, nos cultivateurs (à suivre à la page 4)

Aumônier

LE SALUT DE LA CLASSE AGRICOLE

par Eugène L'HEUREUX

Au cours d'une assemblée tenue récemment à Verchères, M. Georges-Emile Lapalme, chef libéral provincial, a fait une déclaration qui nous paraît d'une très grande importance. S'il réalise un jour cette promesse, il aura rendu à nos cultivateurs le plus grand service dont ceux-ci aient besoin.

Après avoir promis de porter de \$6,000 à \$10,000 le prêt maximum fait par la province aux cultivateurs et un prêt pour l'amélioration des fermes dans le Québec, M. Lapalme a annoncé qu'il ferait bénéficier les cultivateurs québécois des avantages de la convention collective.

Tout en appréciant les deux premiers de ces articles que M. Lapalme inscrit à son programme, de politique agricole, nous avouons nos préférences marquées pour le troisième.

La convention collective agricole, voilà pour les agriculteurs du Québec, le principal agent de rédemption. Elle émancipera la classe agricole comme la convention collective ouvrière de l'état de sujétion où cette dernière se trouvait jadis.

Presque toutes les classes de la société jouissant aujourd'hui des avantages que procure l'association professionnelle dans l'échange des services et des produits, c'est un véritable anachronisme que la situation où se trouvent nos cultivateurs encore inorganisés parmi les puissantes organisations professionnelles du monde moderne.

S'il est une classe qui devrait avoir le pouvoir de traiter collectivement avec les autres, c'est bien, n'est-ce pas, celle des cultivateurs, la classe la plus indispensable à la société, la plus paisible et la moins portée aux abus.

Aussi les plus progressifs de nos cultivateurs réclament-ils depuis sept ou huit ans une législation leur rendant accessibles ces conventions collectives qui ont mis de l'ordre dans l'économie industrielle et qui ont fait cesser l'esclavage des faibles.

Il suffit d'observer un peu le marché des produits agricoles pour comprendre jusqu'à quel point les cultivateurs vendent à vil prix quantité de leurs produits, même quand les consommateurs se plaignent à bon droit d'être mal servis.

L'U.C.C. étudie depuis longtemps ce problème de l'écoulement des produits agricoles. A plusieurs reprises, elle a demandé au gouvernement de permettre aux cultivateurs de négocier collectivement et légalement la vente de leurs produits. Ce fut, chaque fois, peine complètement perdue.

La seule raison actuelle d'espérer l'instauration de conventions collectives agricoles en notre province, c'est donc la promesse de M. Lapalme.

En conséquence, il ne faut pas s'étonner de ce que nous accueillons avec joie cette possibilité d'une législation de conventions collectives agricoles.

Après avoir consacré plusieurs articles à cette question depuis la lecture d'une brochure de l'U.C.C., qui nous a ouvert les yeux, nous avons bien le droit de signaler à nos amis les cultivateurs cet article très important du programme agricole esquissé par M. Lapalme.

Nous sommes de ceux qui ne veulent pas voir les cultivateurs privés plus longtemps d'une législation qui a profité à toutes les autres choses en élevant leur standard de vie.

Ce qui, dans un régime de conventions collectives, nous plaît tout particulièrement, c'est de voir toutes les parties intéressées discuter les problèmes des prix, de la qualité, de la présentation, etc. sur un pied d'égalité, au lieu qu'en ce moment, nos cultivateurs (à suivre à la page 4)

Mort à 43 ans du Col. J.-G. Power

M. Luc Marchessault, président national des détaillants

Le colonel J. Gavan Power, conseiller juridique pour le district de Montréal au ministère des Affaires des anciens combattants, est mort subitement, à son domicile, 5210, avenue Van Horne, au cours de la soirée de samedi. Il était âgé de 43 ans.

Né à S.-Pacôme, comté de Kamouraska, en 1908 le colonel Power avait fait ses études au collège Loyola, à Montréal, et à la faculté de Laval. Fils de l'hon. feu W. G. Power, de Québec, il avait ensuite pratiqué le droit en société avec son oncle, l'hon. Charles G. Power.

Après avoir appartenu pendant de nombreuses années à la réserve de l'armée canadienne, il s'était enrôlé, en 1939, et avait été nommé commandant adjoint du régiment de la Chaudière. Promu lieutenant-colonel et commandant de ce même régiment, en 1941, il obtint, en 1944, le grade de colonel et commanda comme tel l'unité de renfort de l'infanterie canadienne en Angleterre.

Revenu au Canada, en 1945, il avait été décoré de l'Ordre de l'Empire britannique et s'établit à Ste-Agathe des Monts, pour y pratiquer le droit.

En 1949, il avait été nommé conseiller juridique pour le ministère des Affaires des Anciens Combattants pour le district de Montréal.

Le colonel Power laisse, outre son épouse, née Major (Juliette), (à suivre à la page 4)

LES MORTS VOTERONT !

Les ministres, les députés, les entrepreneurs enrichis et les favoris du gouvernement Duplessis ont maintenant la conviction que le seul moyen d'enrayer la vague qui doit emporter le régime de dictature et de corruption qu'ils ont instauré à Québec est d'empêcher les électeurs honnêtes de voter librement.

Sachant qu'il ne peut gagner les prochaines élections qu'en les volant, le parti conservateur de Maurice Duplessis aura recours à tous les moyens pour fausser le résultat du prochain scrutin.

Déjà on travaille à instaurer des bureaux de votation, des polls, dans des endroits inaccessibles — en pleine forêt — avec l'intention évidente d'y faire voter tous les stipendiés du régime, les noms fictifs (les télégraphes), compilés par l'organisation de l'Union Nationale qui, dans les campagnes, est seul à faire le recensement électoral.

De source autorisée, nous avons même appris qu'on est à compiler les noms des prisonniers de droit commun dans notre province. Le recensement est commencé en vue de la votation!

Tous les électeurs consciencieux doivent être mis en garde. Seule une vigilance de tous les instants peut empêcher l'Union Nationale de se maintenir au pouvoir contre la volonté du peuple et d'installer sa dictature en permanence. L'organisation libérale est déjà puissante dans bon nombre de comtés, et toujours on a eu recours au parti libéral pour stabiliser les affaires après le chaos dans la province de Québec par l'administration de l'Union-conservatrice.

VOULEZ-VOUS CONSTRUIRE ?
Quand on décide de se construire une maison on pense au modèle à choisir et pour plusieurs c'est un réel problème. On voudrait avoir une maison à l'extérieur différent des autres, mais sans que cela ajoute trop au coût de la propriété. On voudrait avoir toutes les commodités à l'intérieur, mais sans que ce goût du confort ne se répercute trop sur le prix de revient de la maison. Ensuite, on se demande où se procurer des modèles de maisons ? Car l'imagination, pourtant si fertile en d'autres domaines, est généralement (à suivre à la page 4)

On fêtera le 24 juin à St-Jérôme

LA S.S.J.B. DE ST-JEROME TIENDRA CEtte ANNEE A CELEBRER DIGNEMENT LE Patron Des Canadiens Français Le 24 Juin Prochain.

Déjà le Comité de la Fête Nationale, dont le Président est M. Georges Dunningan, élabore présentement un beau programme et travaille activement à sa réalisation.

C'est pourquoi la S.S.J.B. demande à tous; groupements paroissiaux, mouvements sociaux, marchands ou maisons d'affaires qui seraient intéressés à commander un char du défilé, de bien vouloir communiquer sans tarder avec M. Georges Dunningan, tel 3625 ou encore avec les membres du Bureau de Direction.

La Société demande également la collaboration du public et de toutes les familles jérominiennes en arborant le jour du 24 juin le FLEURDELISE que l'on peut se procurer à la Ferronnerie Desjardins et autres marchands locaux.

(à suivre à la page 4)

L'ASCENSION

Judi prochain, fête de l'Ascension, les bureaux de L'AVENIR DU NORD seront fermés toute la journée. Nous demandons à nos correspondants de même qu'à nos annonceurs, de nous faire parvenir leur copie avant 6 heures, mardi prochain, le 20 mai, à cause de la fête de jeudi, alors que les ateliers de nos imprimeurs seront fermés toute la journée.

AU CONSEIL MUNICIPAL

Pension de retraite aux employés municipaux manuels. — Ouverture de l'avenue Lebeau. — Exigences du C.N.R. — Les murs du Poste des Pompiers. — Exemption de taxes à Tower Co. Un montant de \$500.00 a été voté pour annoncer dans le programme de l'Exposition Agricole qui se tiendra sur les terrains de l'Hôtel Bourvette.

Le Conseil décide de payer à monsieur Arsène Boucher, un montant de \$50.00 en règlement de sa réclamation pour dommages causés à sa propriété dans le cours de l'hiver à la suite de l'entretien du trottoir et de même pour refoulement des eaux de la rue dans la cave de sa propriété.

Le Conseil reconsidère la décision qu'il avait précédemment prise quant aux pensions de retraites accordées à certains employés ayant atteint l'âge de 70 ans. La dernière décision est à l'effet qu'un employé aura droit à une pension en autant qu'il aura atteint l'âge de 70 ans et qu'il aura au moins quinze ans de service à la ville, ce qui signifie que les pensions accordées à quelques employés sur une base de \$25.00 par mois et qui n'avaient que six ou sept ans de services, sont abolies.

Dans sa réponse à la requête de la Cité pour l'ouverture d'une traverse à niveau à l'avenue Lebeau, la Compagnie des Chemins de Fer Nationaux soumet qu'elle accepterait la construction d'une telle traverse à la condition cependant que tous les frais d'installation de signaux et de déplacement du système d'aiguillage sur ses voies soient à la charge de la Cité. Après avoir pris connaissance de cette réponse, la Cité s'objecte à ce que ces frais lui soient entièrement dévolus étant d'opinion qu'un chemin de fer ne peut entraver l'extension d'une ville et qu'il doit supporter sa part des améliorations devenues nécessaires. A moins que les Chemins de Fer Nationaux ne consentent à supporter sa part des déboursés, la Cité s'adressera à la Commission des Transports pour obtenir justice.

La réfection des murs de façade et du côté sud de la bâtisse du poste de police et du feu, coûtera à la Cité une somme de \$6,200.00 d'après la soumission présentée par l'entrepreneur Joseph Bastien.

Quatre permis de construction ont été accordés cette semaine, pour fins de logement.

Un règlement adopté par le Conseil municipal accorderait une commutation de taxes pour une période de dix ans à la Compagnie Tower, telle commutation jusqu'à 45 pour cent sur la valeur cotisée en ce qui concerne les terrains et bâtisses et une exemption totale pour une période de cinq ans sur les machineries. Ce règlement devra maintenant être soumis à l'approbation des électeurs à une date qui sera déterminée plus tard.

Mort à 43 ans du Col. J.-G. Power

Le colonel J. Gavan Power, conseiller juridique pour le district de Montréal au ministère des Affaires des anciens combattants, est mort subitement, à son domicile, 5210, avenue Van Horne, au cours de la soirée de samedi. Il était âgé de 43 ans.

Né à S.-Pacôme, comté de Kamouraska, en 1908 le colonel Power avait fait ses études au collège Loyola, à Montréal, et à la faculté de Laval. Fils de l'hon. feu W. G. Power, de Québec, il avait ensuite pratiqué le droit en société avec son oncle, l'hon. Charles G. Power.

Après avoir appartenu pendant de nombreuses années à la réserve de l'armée canadienne, il s'était enrôlé, en 1939, et avait été nommé commandant adjoint du régiment de la Chaudière. Promu lieutenant-colonel et commandant de ce même régiment, en 1941, il obtint, en 1944, le grade de colonel et commanda comme tel l'unité de renfort de l'infanterie canadienne en Angleterre.

Revenu au Canada, en 1945, il avait été décoré de l'Ordre de l'Empire britannique et s'établit à Ste-Agathe des Monts, pour y pratiquer le droit.

En 1949, il avait été nommé conseiller juridique pour le ministère des Affaires des Anciens Combattants pour le district de Montréal.

Le colonel Power laisse, outre son épouse, née Major (Juliette), (à suivre à la page 4)

M. Luc Marchessault, président national des détaillants

C'est un marchand général de West Sheford, Qué., un petit bourg situé à 8 miles de Granby, que les détaillants du Canada viennent d'appeler à la présidence nationale de leur groupe. A la fin d'un congrès annuel qui réunissait à Montréal, les 7, 8, 9 et 10 mai dernier, les délégués de toutes les provinces, M. Luc Marchessault a été élu à la dignité de président national par un vote unanime de ses confrères. Il succède à M. S.-A. Boswell de Hamilton qui avait occupé ces hautes fonctions depuis 1948. On sait que la dernière fois qu'un tel honneur ait été à la province de Québec, c'est l'hon. Henri-R. Renaud récemment décédé, qui en avait été le titulaire. La carrière de M. Luc Marchessault dans l'Association des Marchands Détaillants l'a conduit du poste de directeur provincial pour la province de Québec auquel il avait été élu à Shawinigan en 1938 à toutes les charges de son bureau provincial jusqu'à la présidence provinciale qu'il avait détenue de 1949 à 1951. L'an dernier, il avait été nommé premier vice-président national à Winnipeg et cette année il accède à la présidence nationale dans les conditions que nous avons déjà décrites. Le nouveau président de l'A.M.D., est le frère de Me Ben Marchessault, de St-Jérôme, de l'étude légale de Martigny et Marchessault. Comme on le sait, l'Association des Marchands Détaillants du Canada

M. Luc Marchessault, président national des détaillants

C'est un marchand général de West Sheford, Qué., un petit bourg situé à 8 miles de Granby, que les détaillants du Canada viennent d'appeler à la présidence nationale de leur groupe. A la fin d'un congrès annuel qui réunissait à Montréal, les 7, 8, 9 et 10 mai dernier, les délégués de toutes les provinces, M. Luc Marchessault a été élu à la dignité de président national par un vote unanime de ses confrères. Il succède à M. S.-A. Boswell de Hamilton qui avait occupé ces hautes fonctions depuis 1948

L'AVENIR DU NORD

Fondé en 1897

JOURNAL HEBDOMADAIRE

publié à Saint-Jérôme, cté de Terrebonne
Autorisé comme envoi postal de deuxième classe,
ministère des Postes, Ottawa



L'AVENIR DU NORD
est publié par "L'Avvenir du Nord Cie Ltée" et imprimé
aux ateliers de
L'IMPRIMERIE NATIONALE,
150, rue Saint-Paul, Joliette, P. Q.

L'AVENIR DU NORD CIE LTEE
Président: Me J.-M. VERMETTE, N.P., Saint-Jovier, directeur politique
Vice-président: ARTHUR GOHIER, marchand, Saint-Hippolyte;
Trésorier: ROLAND BOCK, industriel, Montréal;
Secrétaire: Me GERARD VERMETTE, notaire, Saint-Jovier,
Directeur: MARC FORTIN, Saint-Jérôme;
Publiciste: REYNALD CYR, Saint-Jérôme;
Secrétaire de la rédaction: LOUISE SIMARD

Le bureau de L'AVENIR DU NORD est situé à
295, rue St-Georges, Tél.: 4350 Saint-Jérôme

D'estoc et de taille

LE DIEUCULE A PARLE

par Albin FLAMAND

Mercredi, le 23 avril dernier, quelques 1,300 invités de Maurice - Stanislas Le Noblet du Pont Duplessis, attachés au Château Frontenac, attendirent anxieusement jusqu'à environ 10 h. 30 l'éclatement d'une bombe qu'on leur avait promis.

La bombe a fait pfff, au milieu d'une dégringolade de mots. Ce fut à peu près le bruit d'un oeuf qui tombe de trop haut sur un plancher trop dur, pendant le caquetage.

quant à la forme, quand au débit, Le fonds mijota pendant une heure quinze, dans un bouillon de chiffres et des signes de piastres. Le passé, le présent, le futur, duplessissés, y assaisonnaient la vérité de piquante façon.

Il a parlé de ponts, d'écoles, d'hôpitaux, de chemins. Mais il a omis de mentionner les 8 ponts écroulés (il n'y eut pas que le sien) les écoles effondrées, les hôpitaux décollés par le vent. Il n'a pas osé expliquer comment il s'est fait que tous ces travaux publics ont coûté au bas mot deux fois ce qu'ils valaient, ont été confiés par contrats sans soumission à des gros contracteurs des villes le plus souvent étrangers au comté, à la municipalité qui les payait.

Il a mêlé l'électrification rurale à l'artériosclérose, le drainage à la réélection, l'avenir de la province à la pension aux aveugles. Il a courbé l'échine devant M. Saint-Laurent!

Le débit, lui, a été d'un canayen nature. Ti-Zoune et La Poutine, au National, dans leur Grand-Guignol ne font pas mieux. Je suis sûr qu'on ne permet plus aujourd'hui, dans nos écoles les plus élémentaires, une prononciation aussi relâchée ni des liaisons pareilles ni des "a" avec de tels accents circonflexes.

Je voudrais, sincèrement, pouvoir relever dans cette pièce d'éloquence (?) caractéristique de M. Maurice, quelque chose de bien. Mais il faut être duplessiste pour trouver cette aiguille dans ce tas de foin. Je n'ai pas cette patience. Je serais d'ailleurs très curieux de connaître les impressions sincères des deux plus grands romantiques de l'Union nationale, MM. Rivard et Côté. Ils ont dû trouver que les fleurs de rhétorique de leur chef avaient un peu la teinte pissenlit!

La Chambre législative avaient retrouvé un filet de voix pour récrire leur petit compliment bien appris, en anglais ou en français: Duplessis, grand homme, Duplessis, sauveur, Duplessis, étoile, Duplessis, Duplessis!

C'est en forgeant qu'on devient forgeron. C'est en dupant qu'on devient duplessiste.

Plus en relief. On termine avec une couche de vernis.

La justice sous l'Union Nationale

(Extraits d'une causerie de Me Roger Ouhmet, c.r., prononcée à CKVL le 5 avril 1952.)
Parlons de la justice tout court sous M. Duplessis et ses complais. Car voilà trop longtemps que la justice tout court est devenue, pour l'Union Nationale, un instrument de dictature par le moyen de la corruption.

Or depuis que l'Union dite nationale est au pouvoir, elle s'acharne à enlever à tous sans exception le sens de la droiture et de l'honnêteté, le droit à la justice. Son chef, le plus pharisaïque des premiers ministres, essaie de se servir de la religion, du clergé et des tribunaux pour faire oublier ses énormités, et son manque absolu d'honnêteté intellectuelle et morale. Il fausse délibérément le sens de la justice, de l'administration de la justice.

à cause de la température inclemente de leur cave où il fait 55 degrés, et où l'eau coule sur les murs? N'est-ce pas abuser de la santé de nos petits? Si M. le député était éclairé par une lumière fluorescente moderne, il verrait les obstacles et travaillerait à plein rendement pour le besoin de la cause.

tous les dictateurs.
Mais, chez-nous, dans la bonne vieille Province de Québec, est-ce explicable? Est-ce pardonnable? Avons-nous le droit de tolérer que le premier ministre, procureur général (et par conséquent, avocat de son gouvernement) se serve, ou essaie de se servir des tribunaux pour faire triompher l'injustice, pour ériger en système les denis de justice.

La réponse est NON. Et voilà pourquoi je vous parle. Comme avocat, je suis suffisamment au courant de ce qui se passe pour vous donner des précisions. Quelques-uns d'entre vous, de bonne foi, se diront: il est mieux de ne pas risquer de faire perdre confiance en certains magistrats. Je ne partage pas leur opinion. Au contraire: plus souvent ces choses seront répétées à haute et intelligible voix, et plus la justice et le respect pour les tribunaux y gagneront.

Je m'empresse d'assurer mes auditeurs que nous avons, chez-nous, en général, des magistrats d'une intégrité à toute épreuve. Mais lorsque ce juge est nommé par un procureur-général qui lui fait des menaces directes ou indirectes? Qui peut réduire sa pension à \$1.00 par an? L'envoyer à des centaines de milles de Montréal ou d'ailleurs? Ou bien lorsque, moins scrupuleux, ce juge est en relations étroites avec d'anciens organisateurs de son parti? Lorsque enfin, chose très rare, et d'ailleurs plus odieuse, il décide de continuer à faire de la politique "sur le banc" en se servant de sa situation pour faire triompher l'injustice? Alors, je prétends que c'est le devoir de tous les citoyens de se lever en masse pour écraser le régime qui se sert de pareils moyens et qui recrute pareils alliés.

Adèle, à St-Hyacinthe, ou même encore tout récemment à Québec, quand il ne va pas aux parties de hockey au Forum, avec ses amis de la Police Provinciale, protégés de M. Duplessis.

René Roëque lui, qui n'était pas un criminel mais un chef syndical, a été, sur les ordres exprès de M. Duplessis, jeté au fond d'un cachot noir, isolé des autres, privé du droit de faire sa religion et de recevoir les soins du médecin.

Heureusement, ces scandales ne pourront pas continuer beaucoup plus longtemps. Même si vous avez, en 1948, donné vos suffrages à l'Union Nationale, vous ne pouvez maintenant plaider ignorance: les denis de justice, la prostitution morale à un degré satanique, ne peuvent manquer de vous faire horreur. Je vous promets, pour un, qu'il y aura des enquêtes à fond sur toutes ces malpropretés lorsque Lapalme sera au pouvoir. Nous ne cesserons de les réclamer. Il les a promises.

TRIBUNE libre

St-Antoine-des-Laurentides, 12 mai.

A qui de droit:
Voici une maman qui espère que l'on finisse par comprendre qu'on désire le bien-être de nos enfants.

Un maman qui a à cœur le bien-être, l'instruction et l'éducation de ses enfants ne se lasse point de se plaindre aux autorités gouvernementales, car il est dit: "Demandez et vous recevrez"; mais comme toutes les autres mamans, je ne voudrais pas que l'on reste muet à nos demandes.



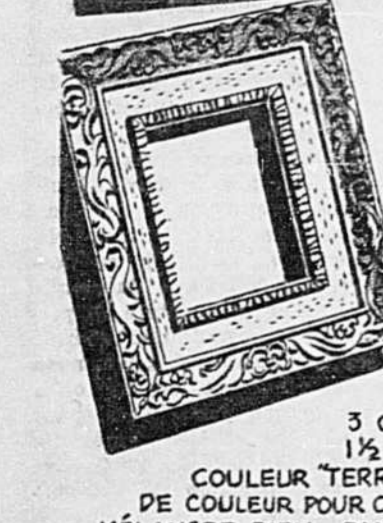
le carnet de Jean Bricole

Voici quelques mois, j'ai indiqué comment donner aux vieux cadres un fini "ancien". La question semble avoir soulevé un vif intérêt car plusieurs personnes ont, depuis, réclamé de nouveaux renseignements à ce sujet, ce que je m'empresse de faire.

Plus en relief. On termine avec une couche de vernis.

oiseaux à l'aide d'un vieux tabouret de piano. Le dessus est en verre pour permettre de voir parfaitement les oiseaux. On pourrait se servir tout aussi bien d'une vieille table à café.

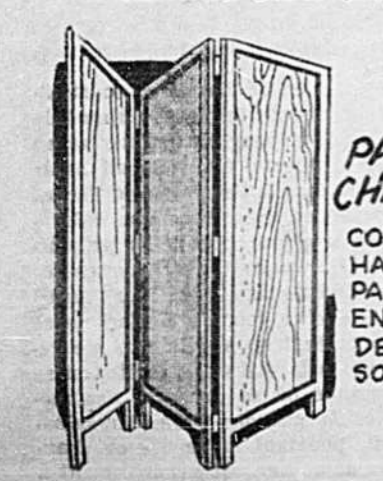
AUTOUR DU FOYER



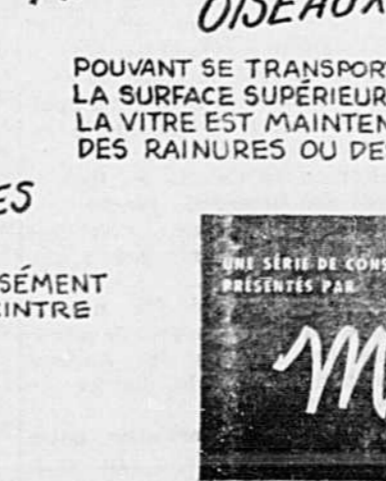
POUR DONNER UN FINISSAGE "ANCIEN"
À L'AIDE D'UN PINCEAU, RECOUVREZ TOUTE LA SURFACE D'UN ENDUIT SPÉCIAL-QUE L'ON ESSUIE IMMÉDIATEMENT, SAUF DANS LES CREUX. SI L'OBJET EST VOLUMINEUX (COMME UNE TABLE), ON NE FAIT QU'UNE PARTIE À LA FOIS EN PRENANT SOIN D'APPLIQUER UNE COUCHE UNIFORME.



MANGEOIRE POUR OISEAUX
POUVANT SE TRANSPORTER N'IMPORTE OÙ. LA SURFACE SUPÉRIEURE PEUT ÊTRE EN VERRE. LA VITRE EST MAINTENUE EN PLACE PAR DES RAINURES OU DES MOULURES.



PARAVENT DE CHAMBRE À COUCHER
CONTRE-PLAQUÉ DE 3/8". HAUTEUR: 64". PANNEAUX: LARGEUR DE 17 1/2". ENCADREMENTS: LANGUETTES DE BOIS DE 1/2". SOLIDES CHARNIÈRES.



SÉCHOIR À CHAUSSETTES
SE FABRIQUE AISÉMENT AVEC UN VIEUX CINTRE EN MÉTAL.

AUTOS AUBAINES

PLYMOUTH 1950 Beau sedan 4 portes Air climatisé Radio \$1750.00	PLYMOUTH 1951 Beau Sedan Bleu Radio Air climatisé
Station Wagon 1950 Plymouth "Suburban" TOUT EQUIPE \$2100.00	CHEVROLET 1948 Sedan 4 portes Air climatisé \$1150.00
CHRYSLER 1951 Tout Equipé 3,000 Milles Garantie de char neuf — Aubaine	CAMIONS 1/4 Tonne Panel THAMES 1/2 Tonne Express G. M. C. 2 Tonnes INTERNATIONAL 3 Tonnes Pompeuse FORD 3 Tonnes FARGO
PONTIAC 1950 Air climatisé — Radio Coach très propre \$1850.	DODGE 1937 Beau Sedan \$374.00

BELAIR AUTO LTEE
203, rue St-Georges, Tél.: 4351



Location et Vente pour l'étudiant ou le collégien

"REMINGTON RAND"

Réparation

BIJOUTERIE BENOIT ENRG.

285, rue St-Georges Tél: 3459 St-Jérôme



CHENIER

ASSURONS LE PROGRES DE SAINT-JEROME EN ENCOURAGEANT NOTRE COMMERCE LOCAL

L'AVENIR DU NORD

LE PLUS ANCIEN HEBDOMADAIRE DES LAURENTIDES

Publié à Saint-Jérôme

SOUTENONS NOS INDUSTRIES. ELLES SONT UN GAGE DE LA PROSPERITE DE NOTRE VAILLANTE POPULATION OUVRIERE.



LA VENTE DU PRINTEMPS SE POURSUIT AU MAGASIN HARRY

328, RUE ST-GEORGES, ST-JEROME

TEL: 3463

Vendredi, 16 mai 1952

Page 3

D'UN VENDREDI À L'AUTRE...

LA SURVIVANCE DE L'ÉPICIER

Si l'épicier du Québec veut survivre, il faudra qu'il adhère soit à la formule du groupe d'achats, car c'est sur ce terrain que les chaînes évoluent actuellement, a déclaré dernièrement un économiste et rédacteur d'un journal commercial de Montréal, alors qu'il portait la parole au congrès de la section provinciale des vivres de l'Association des Marchands détaillants, au Sheraton-Mont-Royal.

C'est par un manque de réalisme et d'insouciance des intermédiaires dans l'alimentation que les épiceries indépendantes en sont venues dans le Québec à se grouper en coopérative d'achats comme il en existe une douzaine présentement. Le groupe d'achats ne remplace pas la fonction grossiste ou la fonction de l'intermédiaire dans le rouage de la distribution, il la "complète".

M. Bélair a passé en revue la structure économique des groupes d'achats où les achats s'effectuent en commun, massivement pour obtenir le prix "des chaînes" où les achats se pratiquent sur une base strictement au comptant et où il existe un transfert de marchandises entre les membres de la coopérative plutôt qu'une vente. Les livraisons sont de plus à la charge de l'épicier membre du groupe. C'est ce qui explique la faible marge de profit prise par le groupe d'achats sur le coûtant des marchandises, environ 2 p.c., comparativement à la marge que doit nécessairement prendre un intermédiaire bona fide ordinaire, environ 7 p.c.

Tous les épiceries de St-Jérôme trouveraient certes leur profit en formant un groupe d'achats pour que la distribution s'accomplisse d'une manière plus rationnelle et plus économique que maintenant, et pour jouir de meilleurs prix afin de se placer dans une position de lutte contre les chaînes de magasins. Nous avons à Saint-Jérôme un grossiste, Hamel et Fils, qui offre à tous les épiceries locales un service en gros, ce qui lui permettait, vu le volume, de garder une faible marge de profit et d'offrir ainsi un prix défiant toute concurrence des grossistes étrangers. Il ne fait aucun doute que ce service aiderait nos commerçants à soutenir la concurrence dans l'épicerie.

La fête de l'Ascension, l'Église célèbre la fête de l'Ascension. C'est une fête d'obligation qui exige de tous les fidèles, comme les dimanches, l'assistance à la messe et l'abstention des œuvres serviles.

L'oraison de la messe de l'Ascension nous exhorte à habiter nous-mêmes en esprit dans les cieux: "Accordez-nous, Dieu tout-puissant, à nous qui croyons qu'en ce jour votre Fils unique, notre Rédempteur, est monté au ciel, d'habiter également nous-mêmes en esprit dans les cieux. Par le même Jésus-Christ notre Seigneur". Il faut donc que toute notre vie soit tournée vers les cieux et que nos actions soient toujours inspirées par le désir de plaire à Dieu en tout. Pour acquérir le bonheur, il faut que l'esprit qui guide le monde soit celui de Dieu. Et pourtant, jamais le matérialisme n'aura élevé si haut ses tours d'orgueil.

LA FÊTE DE L'ASCENSION

Le 22 mai prochain, l'Église célèbre la fête de l'Ascension. C'est une fête d'obligation qui exige de tous les fidèles, comme les dimanches, l'assistance à la messe et l'abstention des œuvres serviles.

L'oraison de la messe de l'Ascension nous exhorte à habiter nous-mêmes en esprit dans les cieux: "Accordez-nous, Dieu tout-puissant, à nous qui croyons qu'en ce jour votre Fils unique, notre Rédempteur, est monté au ciel, d'habiter également nous-mêmes en esprit dans les cieux. Par le même Jésus-Christ notre Seigneur". Il faut donc que toute notre vie soit tournée vers les cieux et que nos actions soient toujours inspirées par le désir de plaire à Dieu en tout. Pour acquérir le bonheur, il faut que l'esprit qui guide le monde soit celui de Dieu. Et pourtant, jamais le matérialisme n'aura élevé si haut ses tours d'orgueil.

Prenons dès maintenant, surtout en cette belle fête de l'Ascension, la résolution de vivre dès maintenant en esprit avec le ciel. C'est la meilleure préparation pour le jour où nous, nous devons nous compter au Souverain Juge. Le royaume de Dieu avant tout, voilà le but qui devrait tous nous animer.

SEMAINE DE FIERTÉ RURALE

La Semaine de fierté a lieu cette année du 15 au 22 mai. Son but est d'exalter la famille rurale canadienne-française, de la faire apprécier davantage par tous ses membres et de les porter à veiller sur ses qualités foncières afin de conserver, plus vivant que jamais, le type de la famille chrétienne, nombreuse, généreuse, forte, simple, qu'ont façonné nos ancêtres.

Mais cette Semaine devrait aussi atteindre les autres classes de la société, classe bourgeoise et classe ouvrière, et amener leurs membres à mieux apprécier eux aussi la famille rurale, à l'aider dans la conservation et le développement de ses remarquables qualités. En elle, plus qu'en tout autre facteur, repose l'espoir de la survivance française en Amérique. (ISP)

LE DANGER DE LA RUE

Il faudrait que les enfants s'abstiennent de choisir les voies publiques pour leurs divertissements pendant les journées de congé. Il est en effet trop évident qu'ils y courent de grands risques, ainsi que les journaux l'ont signalé tant de fois. Nous demandons aussi une autre fois aux parents d'exercer la plus grande vigilance pour empêcher leurs enfants de s'aventurer en étourdis sur la chaussée au cours de leurs heures de loisirs.

On sait de reste combien la présence de tant de véhicules automobiles de toutes sortes dans les voies publiques, à l'heure actuelle, rend dangereuses souvent même pour les adultes. Le péril s'accroît pour les jeunes, par suite de leur légèreté, de l'exubérance propre à leur âge. C'est les exposer à des accidents que de les laisser jouer en toute liberté dans les rues où la circulation est des plus intenses.

IMPORTANCE DU JOURNAL LOCAL

Un journal comme le journal local n'est certainement pas un objet de luxe dans un foyer mais un instrument important et nécessaire.

Un de nos confrères de la presse semainière écrivait dernièrement: "Les grands quotidiens renseignent sans doute les citoyens sur les principales activités de leur région, mais le fait qu'ils doivent couvrir une grande partie de la Province, en plus de donner et de commenter les nouvelles internationales, ne leur permet pas de toucher à tous les problèmes et les activités intestines, d'analyser et de faire les commentaires sur les activités locales dans tous les domaines. Pour combler cette lacune, l'on a fondé dans presque toutes les régions des journaux qui travaillent exclusivement à cette fin. L'hebdomadaire régional ne peut certes pas remplacer le quotidien qui informe le lecteur sur ce qui se passe dans l'univers entier, mais il devient le complément nécessaire à sa formation et à son information".

Marc Fortin

EXAMEN DE LA VUE

L. P. RAYMOND, O. D.

SPECIALISTE - OPTOMÉTRISTE

Professeur à l'Université de Montréal

310, RUE ST-GEORGES TEL: 4755 ST-JEROME

Bureau: Tous les jours

Nouvelles de la paroisse de St-Jérôme

DECES

DAVID BRIERE

Mercredi, 14 mai, ont eu lieu les funérailles de David Brière, veuf de Rose Labonté et époux en secondes nocces de Bertha Richard, de Ste-Sophie, décédé à l'Hôtel-Dieu de St-Jérôme, à l'âge de 71 ans.

Mlle RICHARD

Vendredi, 16 mai, inhumation à St-Jérôme de Alphonsine Richard, décédée à Montréal, le 13, à l'âge de 83 ans, à l'hôpital St-Joseph des convalescents.

MARIAGE

AUTHIER-THERRIEN

Demain, 17 mai, à 8 h., sera béni le mariage de Paul-Emile Authier, de la paroisse St-Césaire, fils de M. et Mme Oliva Authier, avec Denise Therrien, fille de M. Omer Therrien et de feu Gertrude Locas.

Fête de l'Ascension

Jeudi le 22 mai, Fête de l'Ascension, le service postal sera donné comme suit ce jour-là: Distribution à domicile: Aucune Guichets: Ouverts de 8.00 heures a.m. à midi.

Salle des cases postales: Ouverte jusqu'à 6.00 heures du soir.

Distribution par exprès: Comme d'ordinaire.

Réception et expédition des dépêches: Comme d'ordinaire.

R. Valois, Maître de Poste.

Nominations dans le diocèse de St-Jérôme

Son Excellence Monseigneur Emilien Frenette, évêque de Saint-Jérôme, annonce les nominations suivantes:

M. l'abbé Armand Sabourin, curé de Saint-Antoine-des-Laurentides;

M. l'abbé Jean Moreau, curé de Sainte-Sophie;

M. l'abbé Jean-Baptiste Deschênes, aumônier au Sanatorium Notre-Dame-des-Monts, à Sainte-Adèle-en-Bas;

M. l'abbé Charles-Auguste Blondin, vicaire à Saint-Lucien;

M. l'abbé Roger Dupré, vicaire à la Cathédrale;

M. l'abbé Eugène Lamy, vicaire à la Cathédrale;

M. l'abbé Eugène Lamy, vicaire à Saint-Maurice-de-Bois-Filion.

Par mandement de Son Excellence,

Pierre MENARD, prêtre chancelier.

Jour de Victoria

Le samedi 24 mai, Jour de Victoria, est congé statutaire. Le service postal donné ce jour-là sera le suivant:

Distribution à domicile: Aucune Guichets: Ouverts de 8.00 heures a.m. à 10.00 heures a.m. (pas de service de mandats de poste, ni de caisse d'épargne).

Salle des cases postales: Ouverte jusqu'à 6.00 heures du soir.

Distribution par exprès: Comme d'ordinaire.

Réception et expédition des dépêches: Comme d'ordinaire.

R. Valois, Maître de Poste

Clinique de sang

En vue de maintenir la banque de sang de l'hôpital de St-Jérôme, on fait part aux donateurs de sang que la clinique se tiendra à la salle des Chevaliers de Colomb, mardi et mercredi prochains, les 20 et 21 mai, l'après-midi de 2.30 h. à 5.30 heures, et le soir, de 7 à 9 heures.



ECHO REGIMENTAIRE

Samedi dernier avait lieu la deuxième excursion de fin de semaine à Rawdon. Il faut croire que les tactiques d'entraînement de la semaine précédente surent plaire au Colonel Paquin, car il nomma le Capitaine Laroque "dirigeant" de toutes les manoeuvres une seconde fois.

St-Jérôme était représenté cette semaine par 19 militaires réservistes.

La pluie a beaucoup nui aux exercices de dimanche.

L'entraînement de dimanche débuta comme suit:

Le réveil du camp fut sonné par le Cpl Gagnon, de St-Paul l'Ermitte, à six heures le matin; le déjeuner avait lieu à sept heures puis vint la parade de la messe à huit heures pour se continuer par l'entraînement jusqu'à onze heures et demie.

Le dîner avait lieu de midi à une heure, par la suite se continua l'entraînement qui se termina à quatre heures.

Pour clore cet entraînement, M. Paul Bouchard donna une conférence sur les activités et misères de Corée. Ce fut un sujet très intéressant.

"Paul" était sergent-major lors de sa démobilisation dans l'armée canadienne en décembre dernier. Son discours sur ce qu'il a vu et Corée nous a grandement impressionnés.

Félicitations et remerciements à ce jeune montréalais.

Nous croyons que la date de ces manoeuvres sera le huit juin. Trois promotions viennent d'être données par le Cpt. Gauthier; ce sont: le cpl A. Lauzier devenant Sergent, le Lc. Cpl MacDonnell devenant Caporal et le Pte. Vermette devenant Caporal.

Félicitations à ces nouveaux promus et remerciements au Capitaine.

SPORTS

La semaine dernière avait lieu dans le manège militaire, la première partie de ballon volant entre le club C.P.R. et celui de la police. Ces derniers gagnèrent 4 parties consécutives.

N.B.—Le gérant du club C.P.R. est censé acheter plusieurs joueurs américains pour améliorer la situation de son équipe...

Bons succès à la partie prochaine qui aura lieu mercredi soir.

Nous vous reviendrons la semaine prochaine sur de nouveaux sujets.

NOS ACTIVITES A ST-JEROME

Les instructeurs pour l'entraînement

Sgt A. Lauzier.

POUR LE CONGRES EUCHARISTIQUE DE MONT-LAURIER

Les préparatifs vont bon train — Plusieurs membres de l'épiscopat y assisteront.

Mont-Laurier. — L'événement le plus considérable de l'histoire de cette ville, soit le congrès eucharistique qui s'y tiendra en juin prochain, suscite un intérêt bien compréhensible, et l'activité se fait de plus en plus intense à mesure qu'approche la date de ces assises. Les fidèles du diocèse en-



tendent que ces fêtes demeurent à jamais mémorables et tous sont désireux de faire leur large part pour en assurer le succès.

L'EXPLOIT DU LONG-SAUT

(1ère partie)

Le 19 avril 1860, la troupe part de Ville-Marie en canots. A la hauteur de l'île Saint-Paul (Ile-des-Sœurs), elle rencontre une parti d'Iroquois. On leur fait la chasse; mais ils gagnent la rive et les bois, après avoir essuyé un décharge; Nicolas Duval est tué; leur canot ayant chaviré, Mathurin Soulard et Blaise Tuillé se noyent. On ramène leurs corps à Ville-Marie pour la sépulture. Trois autres les remplacent sur-le-champ. Ayant franchi le lac Saint-Louis, les glaces les arrêtent, huit jours, aux rapides de Ste-Anne; puis, ils traversent le lac des Deux-Montagnes et le 1er mai, atteignent le pied du Long-Sault; sur la colline, à deux cents pas, se dresse un fortin entouré de pieux que l'on s'empressa de fortifier par des abatis d'arbres.

Journée d'étude de la L.O.C.F.

Dimanche, le 4 mai, à l'Académie Ste-Thérèse de Blainville, avait lieu la Journée d'étude du printemps de la Ligue Ouvrière Catholique Féminine" du diocèse de Saint-Jérôme.

Environ 50 locistes y prirent part, militantes des sections de St-Jérôme, Ste-Thérèse, Lachute et Rosemère.

Cette journée était présidée par Mme Roland Gaudet, propagandiste de St-Jérôme; le comité national était représenté par le R.P. J.-Ls Dion, o.m.i., aumônier, par Mlle Emilia Lacroix et Laurette La-Vivrière. Etaient aussi présents: MM. les abbés J. Moreau, aumônier diocésain, et C. E. Léveillé, aumônier de Ste-Thérèse; Mlle Rita Maurice représentait la J.O.C.F. diocésaine.

Le programme comportait un retour sur les sujets d'étude passés, sur l'étude à faire durant les prochains mois, sur les moyens de formation plus complète des militantes; c'était aussi l'occasion de recevoir les directives nationales. Les sujets d'étude de toute la journée furent discutés en commissions particulières et rapportés ensuite en séances plénières.

La L.O.C.F. est le mouvement adulte mandaté de l'Action Catholique dans la classe ouvrière. Coopération de bonheur, elle a pour but le bonheur des foyers ouvriers.

Nous vous reviendrons la semaine prochaine sur de nouveaux sujets.

Nos Jocistes en journée d'étude

Dimanche, le 18 mai, à l'école normale de St-Jérôme, se tiendra une journée d'étude pour les dirigeantes et les militantes de la J.O.C.F. des diocèses de Montréal et de St-Jérôme.

A cette occasion, quelque 200 jeunes ouvrières se réuniront pour revoir ensemble les activités de la période passée, et pour tracer un plan de travail pour l'été.

Nos sections de St-Jérôme, St-Lucien, Ste-Thérèse, Ste-Adèle, Mont-Rolland, St-Julien et Ste-Anastasia de Lachute seront représentées à cette journée qui marquera la séparation des deux diocèses.

Equipe diocésaine J.O.C.F. de St-Jérôme.

Nos écoliers fêteront Dollard!

En hommage à Dollard et à tous nos ancêtres, le Comité Paroissial de St-Jérôme du 3e Congrès de la Langue française organise un grand ralliement patriotique pour toutes les écoles de la ville, le 21 mai prochain.

Il y aura messe, salut au drapeau, chansons de folklore, concours entre chorales, parade et salut au Très Saint-Sacrement.

Dans la soirée, à 8.00 h. précises, toute la population est appelée à faire revivre nos traditions, en venant participer aux danses et chansons de folklore sur la place du Marché.

Tous sont cordialement invités. Surveillez bien les prochains communiqués!

Comité de Propagande

Questionnaire canadien

- Quelle personne représente le Gouverneur général?
- En 1939, il fallait à un ouvrier moyen au Canada 12 minutes de travail pour gagner le prix d'un pain. Combien lui en faut-il de temps aujourd'hui?
- Quelle étendue d'eau salée est appelée la mer intérieure du Canada?
- Combien d'automobiles étrangères sont entrées au Canada en 1951?
- Où et quand fut construit la première brasserie au Canada? REPONSES: 5) A Québec, en 1664, par l'intendant Jean Talon de la Nouvelle France. 4) Plus de 2.200.000. 3) La Baie d'Hudson. 2) 8 minutes. 1) Le Gouverneur général représente la reine au Canada.

(Québec-Press)

JEROMIADES

Il est tout à fait renversant de constater que des corporations aussi responsables et aussi importantes dans la vie de la métropole canadienne puissent délibérément annoncer à l'avance leur intention de violer la loi. On sait que les grands magasins de l'ouest de Montréal ont l'intention de rester ouverts le jour de la fête de l'Ascension, le 22 du courant, en dépit du règlement de la fermeture adopté par le conseil municipal, l'automne dernier. Où va-t-on aller si un certain groupe aussi important d'organisations d'affaires défie ouvertement l'autorité constituée?

La majorité est respectueuse de l'autorité et observe non seulement les fêtes religieuses, mais également les fêtes civiles. C'est faire montre d'un extrême mauvais goût et établir un mauvais exemple; c'est un affront non seulement au public de Montréal mais à tous les clients catholiques de ces grands magasins! Il ne faudra pas s'étonner si l'esprit de révolte et d'insubordination se répand, quand ceux qui devraient prêcher l'exemple inculquent des attitudes de défi à l'endroit de l'harmonie et du bon ordre dans notre milieu. Qu'est-ce qui se produirait à Toronto si la minorité décidait de violer sciemment quelque ordonnance ou règlement municipal?...

Les catholiques doivent donc, à plus forte raison, s'abstenir d'aller magasiner cette journée-là. L'Église nous dit "que le commerce n'est pas permis les jours de fêtes d'obligation." Se rendent donc coupables de manquements à la loi ecclésiastique tous les catholiques qui, sans raison légitime, n'observent pas ce précepte. Combien nos coreligionnaires, que la persécution asservit en tant de pays ou qui vivent dans des milieux étrangers, trouvent notre situation privilégiée! "Nous serions coupables de ne pas en profiter, nous écrit le communiqué hebdomadaire de l'Institut Social Populaire; de laisser périr nos droits, de contribuer nous-mêmes par nos propres défaillances à leur disparition. Nos fêtes d'obligation sont en danger. Affermissons-les, d'abord par une observance personnelle, aussi complète que possible, puis par l'adoption de mesures qui, sans rien imposer d'injuste à la minorité, fassent disparaître les obstacles à la pratique de notre religion."

Il y a encore trop d'automobilistes à St-Jérôme qui ne pourraient absolument pas conduire un véhicule-automobile sans leur klaxon. Il peut leur en coûter cher; le service de la police se propose de sévir sévèrement contre ceux qui se servent du klaxon inutilement, car c'est une habitude désagréable qu'il faut faire disparaître à tout prix. On demande donc la collaboration des automobilistes et des camionneurs.

Après toutes les critiques (toutes constructives d'ailleurs) qui ont été faites sur le département de la trésorerie municipale, on espère qu'un prochain changement sera apporté. Evidemment, il ne faudrait pas que notre Grand Argentier passe pour un fervent adepte de la routine autrement on pourrait croire qu'il ne connaît de la comptabilité que le système actuel qu'on lui a montré à l'hôtel de ville!

Certains disciples d'une secte religieuse fort connue dans la province pour son zèle à nous apporter, dans nos maisons même, la prédication (à leur façon!) de la Bible, continuent de hanter St-Jérôme. Ils vont de porte en porte mais ne semblent pas avoir beaucoup de succès. Des auxiliaires féminins ont même été essayés... mais l'air y fait beaucoup! C'est peut-être pour cette raison qu'elles aussi ne semblent pas avoir de chances d'être écoutées. Rappelons-nous ce que nous recommandait le regretté Mgr Dubois en chaire, "Foutez-moi ça à la porte au plus vite!"... quand il entendait dire que sa paroisse recevait la visite de ces gens."

Plusieurs Jérômains ont été surpris le nez en l'air, samedi après-midi dernier; c'est qu'ils attendaient l'avion qui devait survoler la ville portant à son bord une quarantaine de membres du club Richelieu-St-Jérôme et journalistes pour une visite des Laurentides. Malheureusement, le voyage a été forcément contremandé à cause de la grève du pétrole qui sévit actuellement aux États-Unis. Ce n'est que partie remise. Certaines personnes qui devaient faire le voyage, avec un soupir de soulagement, ont déclaré que leur temps n'était pas encore arrivé!...

Le pont Ste-Paule coûtera au-Jelà de \$200,000. C'est renversant! La Cité aurait pu elle-même en construire un bon pour \$90,000. Il lui en coûte \$60,000 qu'elle doit verser au gouvernement, sans compter le coût du pavage des approches. Dans quel intérêt le gouvernement a-t-il entrepris la construction de ce pont? Il sera peut-être intéressant de connaître la petite histoire d'un contracteur! On ne perd rien pour attendre... en temps et lieu!

Nous sommes entrés depuis quelques mois dans une période de déflation. Sera-t-elle passagère ou durera-t-elle plusieurs années? Personne ne peut prédire. Une chose semble certaine, c'est que la hausse des salaires dans l'industrie semble vouloir aussi arrêter. On note une résistance plus vigoureuse des patrons vis-à-vis des réclamations des unions ouvrières et des syndicats; il ne faut pas oublier que la clientèle est plus capricieuse. On regarde deux fois avant d'acheter et on tente bien plus de marchandier. Les bénéfices se contractent alors, et il ne faut pas trop blâmer les patrons. Les ouvriers doivent s'efforcer de consolider leurs positions plutôt que de faire de nouvelles conquêtes. C'est le conseil que donnait dernièrement l'un des principaux conseillers des syndicats.

EXAMEN DE LA VUE

Maurice Villeneuve, O.D.

Spécialiste - Optométriste

Bureau: Tous les jours de 9 à 5 h

Lundi, Mercredi et Vendredi soirs: de 7 à 8 h

330, RUE ST-GEORGES, TEL: 3747

SAINT-JEROME, P. Q.

La Pharmacie la plus moderne de la région...

PHARMACIE CHARBONNEAU

"Là où vos ordonnances sont remplies avec précision"

333, rue LABELLE TEL. 5517 ST-JEROME, P. Q.

Photographie SERVICE DE 24 HEURES

PRETONS L'OREILLE AU PAPA QUI PARLE BIEN SA LANGUE

IL DIT

Une berceuse
Le bûcher
Une poutre
Un hachoir à tabac
Un mur lézardé
Un service de fumoir
La salle de famille
Une chantprière
Des copeaux
Un fil de lait
Découpe-toi un instant
Appuie cette porte
Reviens sous peu
Empaig-ne le par la cou
Décharge ce bois
Enlève l'étiquette
Surveille-toi bien
Ne cède pas
Lance-le moi
Sarcie le jardin
Je lis ça sur ta figure
Nous sommes dans de beaux draps
Tu n'es qu'un petit bout d'homme
C'est une personne bien riche
Je consens que tu fasses cela
Ton embarcation s'en va à la dérive
Il a revêtu ses plus beaux habits
Je fais la charité aux pauvres
Ton oncle est à demi chauve
Apporte-moi mon étui de lunettes
Tu t'es levé de trop bonne heure
Le médecin m'a réclamé une piastre.

IL NE DIT PAS

Une chaise bergante
La boîte à bois.
Un beam (bime).
D'une tranche à tabac.
Un mur craque
Un set de fumoir.
Le living-room.
Une chantprière.
Des copeaux.
Un fil d'aiton.
Découpe-toi un moment.
Accote cette porte.
Reviens avant longtemps.
Agrafe-le par le cou.
Démpe ce bois.
Enlève le lébeul.
Watch-toi ben.
Ne baque pas.
Garoché-moi-le.
Sarcie le jardin.
Je lis ça sur ta biniète.
Nous sommes bien attelés.
Tu n'es qu'un petit bougon.
C'est une personne bien arpentée.
Je consens à ce que tu fasses cela.
Ton embarcation s'en va à la drave.
Il s'est mis sur son trente-six.
Je donne la charité aux pauvres.
Ton oncle est calé.
Apporte-moi ma boîte de lunettes.
Tu t'es levé trop de bonne heure.
Le médecin m'a chargé une piastre.

(Communiqué de la Soc. Saint-Jean-Baptiste de St-Jérôme)

pect d'une Cité en fête et fière de son patriotisme.
(COMMUNIQUE)
S.S.J.B.

Conférence

Mme M.-Paula Vinay, de Montréal, bien connue à St-Jérôme, donnera une conférence le 20 mai, à 8h.15 au sous-sol de la sacristie. Le prix d'entrée est de 35 sous. Bienvenue à tous.
(Comm.)

Les Amis de l'Art

Événements Artistiques:
Au Ritz-Carlton, le 20 mai, Ana de Veglio, soprano.—
Billets à prix réduit sur présentation de la carte de membre:
Au Théâtre des Compagnons, "Voulez-vous jouer avec moi?" de Marcel Achard par le Théâtre Marist;
A l'Auditorium St-Laurent, du 17 au 25 mai, festival des classiques du cinéma;
Au Théâtre des Compagnons, le 19 mai, récital-causerie sur la musique canadienne par André Asselin, pianiste;
Au Plateau, le 21 mai, Elena Nikolaidi, contralto du Metropolitan Opera;
Concert Gratuit:
Au Plateau le 16 mai en soirée, aura lieu, sous la présidence de Son Excellence le Lieutenant-gouverneur de la province et Mme Gaspard Fauteux, le grand concert annuel de l'Entraide de l'École Auguste Des-carriés. Sept pianistes sont inscrits au programme.—
Expositions:
Au Musée des Beaux-Arts, le 6e Salon annuel du Printemps; A l'Art Français jusqu'au 17 mai, peintures de Gunter Heymann; A la Galerie Antoine, jusqu'au 20 mai, peintures de Stefanoff; Au Secrétariat, 3815 ave Calixa-Lavallée, 5e série de dessins d'enfants.—

Mort à ..
(suite de la page 1)
deux filles: Doreen et Kathleen; trois frères, MM. William Power, de Montréal, Lorne Power, de Québec, et le lieutenant-colonel Douglas Power, de Montréal; 3 soeurs, Mmes Jules Landry (Patricia), d'Arvida, Kenneth Mac-

placées dans lesdites assurances (ça, c'est important...)
Aussi c'est avec un soupir de soulagement qu'ils accueillirent la nouvelle. Toutefois, après information, il parait qu'on peut s'assurer pour le voyage lui-même, et que dès que la grève du pétrole sera terminée, il sera possible de reprendre cette envolée. La crainte empoisonnerait-elle de nouveau le coeur de nos amis...? Mardi le 20 mai, alors que certains membres du Club seront en train de vider les lacs du Nord de leurs truites, les autres front été frustrés de leurs économies

de St-Jérôme donnaient hier soir, au Laurentian Lodge de Shawbridge, un buffet-dansant auquel assistaient, outre les Rotariens et leurs épouses, les jeunes filles qui ont modifié les toilettes présentées lors de la parade de modes de février dernier.
Mme Edgar L'Espérance, de Montréal, était de passage à Saint-Jérôme, dernièrement, chez sa fille, Mme Gérard Taillon.
Me Raymond Raymond, de Saint-Jérôme, était de passage à Montréal, par affaire, au début de la semaine.
Un groupe de Jicistes jéro-miennes se rendront à Valleyfield, dimanche prochain.
AU ROTARY
Les membres du club Rotary

Agé (Eileen), de Québec, et William Howe (Sheila), de Forestville, ainsi que de nombreux autres parents.
Carnet...
(suite de la page 1)
revoir leurs polices? Mystère. Toujours est-il qu'ils se sont rendu compte que si un accident mortel leur était survenu dans cette envolée, leur assurance ne couvrirait pas tel risque, et qu'en outre pour eux d'avoir perdu la vie (ce qui en soi n'a pas d'importance), leurs héritiers auraient été frustrés de leurs économies

CARNET MONDAIN

DEPLACEMENTS
M. et Mme Marc Fortin, et M. et Mme Armand Fleury, de Saint-Jérôme, passent quelques jours à New-York.
Mme Edgar L'Espérance, de Montréal, était de passage à Saint-Jérôme, dernièrement, chez sa fille, Mme Gérard Taillon.
Me Raymond Raymond, de Saint-Jérôme, était de passage à Montréal, par affaire, au début de la semaine.
Un groupe de Jicistes jéro-miennes se rendront à Valleyfield, dimanche prochain.
AU ROTARY
Les membres du club Rotary

NAISSANCE
A l'Hôtel-Dieu de Saint-Jérôme, le 9 mai, au Docteur et à Mme Roger Lavigne (Juliette Lajeunesse), de Lachute, est né un fils baptisé dimanche, à l'hôpital, sous les prénoms de Jacques et Gilles. Parrain et marraine: M. et Mme Jacques Laurent, de Montréal, oncle et tante de l'enfant; porteuze: Mlle Denise Lajeunesse.

Potins...
(suite de la page 1)
UNE FORMULE BIEN APPLIQUÉE
La Jeunesse Libérale d'Iberville a affiché, au cours d'une grande assemblée tenue récemment dans cette localité, une formule significative et réaliste. Sur un grand placard placé à l'arrière de la scène, on pouvait lire: "DUPLESSIS A TOUT PRIX;" "LAPALME A TOUT PRIX."
UNE ENQUETE A LA PRISON
Depuis plusieurs mois, d'étranges rumeurs compromettaient l'administration de la prison de Bordeaux: les uns affirmaient que certains prisonniers affectés aux travaux de la cuisine, faisaient le trafic des vivres en vendant "les meilleures portions" à leurs distingués collègues qui ont de l'argent; d'autres déclaraient que certains employés du gouvernement provincial, dans l'impossibilité de faire vivre leur famille avec le salaire de famine qu'ils reçoivent, apportaient dans leur foyer de la nourriture destinée aux prisonniers. De telles manœuvres réduisaient singulièrement la ration de chacun des pensionnaires de l'Etat.
En résumé, il semble qu'à la prison de Bordeaux "les gros (genre Poliquin) mangent les petits".
Sous le régime de l'Union Nationale, la justice et l'honnêteté sont foulées aux pieds, même à la prison de Bordeaux.

LORENZO DUBREUIL
Marchand de charbon
Représentant des machines agricoles "MASSEY-HARRIS"
Accessoires de ferme "BEATTY"
Vente et Service
Rue de la Poterie,
Tél: 3377
ST-JEROME

LES CONTOURS DANS LES COULTURES PIQUEES

Whirlpool Bra

LORENZO DUBREUIL

Marchand de charbon

- Matériaux de construction
- Transport général
- Peintures "CHATEAU"

Représentant des machines agricoles "MASSEY-HARRIS"
Accessoires de ferme "BEATTY"
Vente et Service

Rue de la Poterie,
Tél: 3377
ST-JEROME

La seule... MACHINE A COUDRE ZIG-ZAG ENTIEREMENT AUTOMATIQUE



NEW WILLIAMS

PRESSEZ UN BOUTON et obtenez le point de fantaisie désiré

- Pas besoin de cours de couture
- Pas de contrôle ennuyeux à la main ou démodé
- Une fillette peut opérer cette machine

Des points parfaits et réguliers qui se font d'eux-mêmes.

Voyez-la chez

GOUGEON & FILS

Seul vendeur autorisé des machines Williams

213 St-Georges — Tél. 3678 — St-Jérôme

La plus perfectionnée de tout ce que vous avez vu jusqu'à maintenant!

bon voisinage au Richelieu de Ste-Thérèse. Ces réunions inter-cercles sont l'occasion de rencontres intéressantes entre Richelieu. Sans cesser d'apprécier l'endroit où l'on vit, il y a toujours du bon à prendre ailleurs.
L'ami Maurice nous a laissé entendre qu'au début de juin, le Club et ses amis auraient l'avantage de visiter un paquebot transatlantique du Pacifique Canadien, probablement l'Empress of France. Après la visite, la Compagnie du Pacifique Canadien recevra le Club à un goûter. Il parait que la Compagnie fait royalement les choses dans ces réceptions.
Où l'on voit qu'il est utile et agréable de faire partie du Club Richelieu, et l'on y a l'occasion de pratiquer un peu de charité, spécialement envers les enfants malheureux.
Jos E. Charette, Publiciste.

Potins...
(suite de la page 1)
UNE ENQUETE A LA PRISON
Depuis plusieurs mois, d'étranges rumeurs compromettaient l'administration de la prison de Bordeaux: les uns affirmaient que certains prisonniers affectés aux travaux de la cuisine, faisaient le trafic des vivres en vendant "les meilleures portions" à leurs distingués collègues qui ont de l'argent; d'autres déclaraient que certains employés du gouvernement provincial, dans l'impossibilité de faire vivre leur famille avec le salaire de famine qu'ils reçoivent, apportaient dans leur foyer de la nourriture destinée aux prisonniers. De telles manœuvres réduisaient singulièrement la ration de chacun des pensionnaires de l'Etat.
En résumé, il semble qu'à la prison de Bordeaux "les gros (genre Poliquin) mangent les petits".
Sous le régime de l'Union Nationale, la justice et l'honnêteté sont foulées aux pieds, même à la prison de Bordeaux.

UN DROLE DE DEPUTE
Aux dernières élections fédérales, Camillien Houde s'est présenté et a été élu (par une très faible majorité), dans le comté de Papineau, à Montréal.
Tout le monde se rappelle ses déclarations enflammées et patriotiques, et le rôle qu'il promettait de jouer comme "sauveur de la race".
Depuis son élection, Camillien Houde n'a jamais mis les pieds au parlement fédéral; son absence prouve que les dangers dont il prétendait que notre nationalité était menacée, n'existaient que dans son imagination démagogique.
A tout événement, voilà un député qui a une bien drôle de façon de respecter le mandat qui lui a été confié par les électeurs.

A travers...
(suite de la page 1)
bout de ressources quand vient le temps d'imaginer des modèles de maisons. Grâce à la coopération d'architectes canadiens, la Société Centrale d'Hypothèques et de Logement vient de publier trois brochures intitulées: Modèles de maisons — des bungalows, des maisons à 1 1/2 étage et à deux étages. Sur simple demande au service d'information de cette société à Ottawa, vous pouvez obtenir gratuitement ces brochures.

GARIBALDI
Explorations au Nouveau Monde, conspirations romantiques, aventures de corsaire, nobles amours — la vie de Giuseppe Garibaldi semblait assez bien remplie déjà, en 1848, quand la colonie italienne du Paraguay confia au jeune chef le brigantin "La Speranza" pour aller délivrer la patrie. Alors le libérateur et ses légionnaires entrèrent tout vifs dans la légende. Rome fut prise, le "risorgimento" s'accomplissait. L'épée garibaldienne symbolisait un grand rêve d'indépendance républicaine et de progrès libéral. Le 2 juin 1882, quand mourut celui que Victor Hugo nommait "le héros de l'idéal", le parlement italien salua Garibaldi du titre de Chevalier de l'Humanité. Sur sa tombe le poète Carducci évoqua cette "âme, complexe et richement douée... produit le plus pur du génie italien... Placé au-dessus des partis, il acceptait leur concours dans son oeuvre de rétablissement de l'unité nationale, il admettait tout ce qu'il jugeait favorable au progrès du genre humain... Après avoir affranchi son peuple, après avoir réconcilié les peuples voisins, après être parvenu à assurer la paix et la liberté, le héros disparaît. Il est admis dans le conseil des dieux de la patrie..."

QUEL EST CET ÉTRANGE OBJET?
Un insecte? Une racine? ... Si vous étiez cultivateur vous auriez déjà reconnu une pousse de blé affligée d'un champignon parasite et destructeur. Pour combattre cette maladie du blé — et plusieurs autres — les cultivateurs disposent maintenant de désinfectants modernes, tel le "Ceresan M".

FÉLICITATIONS à Mlle Marguerite Gignac. Cette exquise jeune chanteuse a remporté cette année les honneurs des "C-I-L Singing Stars of Tomorrow". Cette émission radiophonique offre aux jeunes chanteurs canadiens l'occasion de se faire entendre de plusieurs centaines de milliers d'auditeurs et de concourir pour les prix de musique C-I-L, d'une valeur de plus de \$3,000.

Saviez-vous...
que le personnel de la C-I-L se compose de plus de 8,000 hommes et femmes recrutés dans toutes les provinces et toutes les classes de la société? Ces compétences et ces talents trouvent leur utilisation dans plus de 200 emplois, depuis ceux de sténographe et de chauffeur de camion jusqu'aux postes de chimiste des laboratoires de recherches ou de géant d'usine.

CANADIAN INDUSTRIES LIMITED — MONTRÉAL

Le salut...
(suite de la page 1)
teurs inorganiques sont généralement à la merci de leurs contractants.
Puisse une sage législation de conventions collectives agricoles donner bientôt une énergique impulsion à notre agriculture vers un progrès qui servira la société tout entière en même temps que nos braves cultivateurs!

BEURRE ET CREME GLACEE



- Produit de haute qualité
- Encourageons les vôtres
- Surveillez nos annonces.

Crèmerie de Terrebonne

Athanase Comtois, prop.
TEL: 603 R. 31
TERREBONNE, P. Q. (Ind.)

Offre spéciale

J. Joubert

pour un temps limité seulement



UNE CUILLERE A CREME GLACEE — et 1/2 gallon de délicieuse crème glacée Joubert —

d'une valeur totale de \$2.89 pour seulement \$1.88

Cette cuillère se vend régulièrement \$1.60, mais la maison J. J. Joubert vous l'offre à 59c seulement quand vous achetez la délicieuse crème glacée J. J. Joubert en contenant d'un demi-gallon pour \$1.29.

CHEZ LE DEPOSITAIRE JOUBERT LE PLUS PRES DE CHEZ VOUS!

J. Joubert

Crème glacée

— par les fabricants des fameux produits laitiers J. J. Joubert

4141, rue St-André Téléphone: FR. 3121

Les reportages C-I-L



LE TIR À LA CIBLE est un sport qui recrute chaque année un plus grand nombre d'adeptes. Un tireur d'expérience donne ici quelques conseils à un garçon qui participera peut-être un jour aux Championnats de tir à Ottawa. Les fervents du tir sont d'avis qu'il faut commencer jeune et que l'on doit enseigner avec soin, dès le début, l'art de manier correctement les armes à feu.



QUEL EST CET ÉTRANGE OBJET?
Un insecte? Une racine? ... Si vous étiez cultivateur vous auriez déjà reconnu une pousse de blé affligée d'un champignon parasite et destructeur. Pour combattre cette maladie du blé — et plusieurs autres — les cultivateurs disposent maintenant de désinfectants modernes, tel le "Ceresan M".



FÉLICITATIONS à Mlle Marguerite Gignac. Cette exquise jeune chanteuse a remporté cette année les honneurs des "C-I-L Singing Stars of Tomorrow". Cette émission radiophonique offre aux jeunes chanteurs canadiens l'occasion de se faire entendre de plusieurs centaines de milliers d'auditeurs et de concourir pour les prix de musique C-I-L, d'une valeur de plus de \$3,000.

Saviez-vous...
que le personnel de la C-I-L se compose de plus de 8,000 hommes et femmes recrutés dans toutes les provinces et toutes les classes de la société? Ces compétences et ces talents trouvent leur utilisation dans plus de 200 emplois, depuis ceux de sténographe et de chauffeur de camion jusqu'aux postes de chimiste des laboratoires de recherches ou de géant d'usine.

CANADIAN INDUSTRIES LIMITED — MONTRÉAL

On fêtera...
(suite de la page 1)
Que tout St-Jérôme emboîte le pas et collabore avec la S.S.J.B.

ATTENTION

Voilà quelque chose d'intéressant sur le marché

Laveuses reconditionnées \$19.95 et plus avec garantie

Alphonse Ranger Enrg.

ENTREPRENEUR - ELECTRICIEN

Vendeur autorisé des produits "Northern Electric" et "Beatty"

Réfrigérateurs, poêles électriques, repasseuses, etc.

SERRURIER

SPECIALITES: Réparations de laveuses et soudure

266, LABELLE, TEL: 4672 ST-JEROME



"Nettoyée Peinturée ET LES COMPTES Tous payés LES Plans Personnels NOUS ONT AIDÉS À ÉPARGNER"

Voilà ce que Jean Lacroix et sa femme diront avant un mois! Tout cela, parce qu'un jour — il y a un peu plus d'un an — il se procura à la Banque de Montréal une brochure toute récente. Ce petit livre contenait la réponse aux nombreux problèmes financiers qui les trassaient.

Ils y apprirent, entre autres choses, comment tirer mieux parti de leur revenu... comment préparer un plan personnel qui leur donnât l'entière maîtrise de leur argent.

En suivant ce plan personnel, ils constatèrent qu'ils pouvaient faire face à la hausse des prix avec leur revenu actuel et épargner encore, en vue de faire réparer et rafraîchir la maison.

Le titre de cette brochure est: **Plans personnels.** Elle peut vous aider, vous aussi, vous apprendre à en mettre plus à votre compte d'épargne à la fin du mois. Pourquoi ne pas faire un vrai bon coup maintenant? Venez chercher votre exemplaire aujourd'hui même, ouvrez un compte et commencez à épargner suivant cette méthode scientifique mais entièrement personnelle. Vous serez surpris et content des résultats.



BANQUE DE MONTRÉAL

La Première Banque au Canada

SUCCURSALES à votre service dans les LAURENTIDES

Succursale Principale de St-Jérôme, 275 rue Labelle: WALTER LEFEBVRE, gérant
Succursale de St-Jérôme-Nord, 574 rue St-Georges: THOMAS LAPALME, gérant
Succursale de Lachute: DONALD HAY, gérant
Succursale de Ste-Anne-des-Monts: ALLAN N. BIGGAR, gérant
Succursale de Ste-Thérèse: GASTON MONGEAU, gérant
Succursale de St-Jovite: ROLAND SAVARIA, gérant

AU SERVICE DES CANADIENS DANS TOUTES LES SPHÈRES DE LA VIE DEPUIS 1817

CAMPAGNE DE SOUSCRIPTIONS DES AMIS DE L'ART



Voici trois précieuses collaboratrices de la campagne de souscription des Amis de l'Art qui se termine en fin de semaine; de gauche à droite, Mmes Paul ROBIN et André VENNAT, présidentes-conjointes de la Section Féminine de la Campagne, et Mme J.A. CHARBONNEAU, présidente de la section de Terrebonne.

Concert par l'Ecole Normale de Musique de la C.N.D.

Le lundi, 26 mai prochain à trois heures p.m. aura lieu à l'Institut Pédagogique de Montréal, un concert donné par quelques élèves de l'Ecole Normale de Musique de la Congrégation de Notre-Dame, sous la présidence d'honneur de Monsieur Inglis Willis, président de Willis & Co., Limited, Mesdemoiselles Yolande Lemarier, Claudette Lacharité et Louise Brault, pianistes ainsi que Mademoiselle Zenona Orzechowsky, soprano, se feront entendre dans le programme suivant:

- | | |
|---|---------------------|
| Fantaisie en do mineur | Bach |
| Impromptu op. 31 no 2 | Fauré |
| Etude pour les huit doigts | Debussy |
| LOUISE BRAULT | |
| Come unto him (extrait du Messie) | Handel |
| Seit ich ihn gesehen | Schumann |
| Er, der Herrlichste von Allen | Schumann |
| ZENONA ORZECZOWSKY | |
| Au piano d'accompagnement: Liette de Kinder | |
| Sonate en Ré bémol | Padre Antonio Soler |
| Fantaisie Impromptu | Chopin |
| Reflets dans l'eau | Debussy |
| CLAUDETTE LACHARITE | |
| Chanson triste | Duparc |
| Dove sono (Le Nozze di Figaro) | Mozart |
| ZENONA ORZECZOWSKY | |
| Au piano d'accompagnement: Liette de Kinder | |
| Nocturne en do dièse mineur | Chopin |
| Polonaise en sol dièse mineur | Chopin |
| Les Collines d'Anacapri | Debussy |
| YOLANDE LEMARIER | |

Abonnez-vous à l'Avenir du Nord

La Bibliothèque présente un concert de musique de chambre

A l'hôtel Maurice, le mardi 20 mai. Entrée gratuite. Des circonstances imprévisibles ont obligé les organisateurs du concert de musique de chambre qui devait avoir lieu, le mercredi 21 mai, à avancer d'une journée la date de cet événement artistique. C'est donc le mardi soir, 20 mai, à 8 heures et demie, qu'aura lieu, sous les auspices de la Bibliothèque municipale de St-Jérôme, à la salle de danse de l'hôtel Maurice, le concert du quatuor à cordes *Voces Intimae* de Montréal. Cet en-

semble est composé des musiciens suivants: Edmond Bellemare, premier Violon; D'Esneval Panet-Raymond, second violon; Lucien Robert, altiste et Léandre Prévost, violoncelliste. A l'exception de M. Robert, qui est professeur au Conservatoire de musique de la province de Québec et membre du quatuor à cordes McGill de Montréal, tous sont des amateurs. Ainsi M. Bellemare est professeur de biologie à l'Université de Montréal, M. Panet-Raymond est publiciste et M. Prévost, un jérômien de naissance, est avocat. Pour le concert du 20 mai en notre ville, ce quatuor sera accompagné de Laure Fink, pianiste, qui fera valoir son grand talent dans le Quintette pour quatuor à cordes et piano de César Franck. Le reste du programme sera consacré au Quatuor No 11 de Mozart et à quelques pièces des Vendredis d'un groupe de compositeurs russes. Me Henri Prévost, de notre ville, fera des commentaires sur les œuvres inscrites au programme. On ne chargera aucun droit d'entrée pour ce concert. Toutefois, au cours de la soirée, on passera le chapeau parmi les auditeurs. Toutes les recettes ainsi recueillies seront versées à la Bibliothèque municipale, l'une des institutions jérômiennes les plus dignes d'encouragement.

ment à l'image de Dieu: capable de faire ce que je veux, c.a.d., de m'achever librement. Liberté imparfaite sans doute, puisque je puis hélas vouloir ma perte, mais liberté réelle et grandiose qui peut vouloir son salut.

A la dernière réunion

Mais c'est aussi par notre capacité d'aimer, de nous donner, d'être généreux que nous sommes faits à l'image de Dieu et que nous pouvons aussi lui ressembler. Notre Dieu est Intelligence, mais il est aussi Amour. "Dieu est Amour" dit St-Jean. C'est donc en aimant que nous pourrions aussi lui ressembler: Aimer Dieu de toute son âme de toute ses forces de tout son esprit, aimer son prochain comme soi-même pour l'amour de Dieu.

Par ma liberté je suis vrai-

Une JOCISTE.

BESOIN D'ARGENT?

\$50 à \$1000

Téléphones à Household Finance ou rendez-vous à leurs bureaux. Les prêts sont faits rapidement contre votre signature. Sans endosseur ni garantie négociable. Jusqu'à 24 mois pour rembourser.

HOUSEHOLD FINANCE

403 rue St-Georges, deuxième étage, téléphone 5383 ST-JEROME, P.Q.

JOLI MOIS DE MAI

En hommage aux Amis de l'Art jour et nuit, tantôt avec la lampe éblouissante du soleil, tantôt avec les bougies bleutées des étoiles allumées, il surveille la venue du joli mois de mai. Parce qu'il y a eu novembre et les bourrasques de pluie et les giboulées. Parce qu'il y a eu décembre et le verglas. mars et le dégel à petit pas, voilà que peut venir, sur le bour du pied, le joli mois de mai. Voilà que peut s'accomplir encore une fois ce printemps de grâce et de joie. Et le ciel, émerveillé, de voir la terre porter en elle le poids, lourd et léger, d'une beauté renouvelée, le ciel émerveillé d'entendre le secret immortel de sa fécondité, se penche sur elle, afin que rien ne lui échappe de ce jaillissement de sève, afin que rien ne lui soit perdu de cet accomplissement de beauté et de vie.

COMMENCEZ LA JOURNEE RAFRAICHI - Buvez Coca-Cola

Il sait le déroulement du bourgeon devenant la feuille transparente et lisse, en jupon de dentelle, et le parfum du lis d'eau buvant son reflet sur l'étang parmi les libellules et les hironnelles. Il connaît le bondissement du ruisseau à travers monts et ravins et le cheminement du sentier qui se retrouve soudain. Il enveloppe de lumière la terre toute entière. Et la terre devient si belle qu'elle se rapproche du ciel. Joli mois de mai, dans la ronde des saisons,

si vite passé! Joli mois de mai, comme le ciel émerveillé, je me penche sur toi et j'écoute ton sourire se poser sur toutes choses, et je bois à petites gouttes, lentement, profondément, ta grâce et ta joie. Cécile Chabot. Le grand dramaturge anglais Christopher Marlowe, qui mourut en 1593, était fils d'un cordonnier. La modernisation des usines de textile canadienne au cours des cinq dernières années a coûté plus de \$100,000,000.

Pour le paysage c'était charmant, Mais pour le dos bien fatigant. De nos jours, en grande vitesse, On voyage plein d'allégresse.

LA VIE DEVIENT PLUS FACILE

Vous recevez? ... vous vous réécoutez à la maison? ... pensez donc aux Vins Jordan et au plaisir qu'ils vous réservent à vous ou à vos invités. Vous goûtez les charmes et vertus canadiens CHALLENGE et BRANVIN—justement célèbres par tout le pays.

Vins Jordan
JORDAN WINES (QUÉBEC) LIMITED

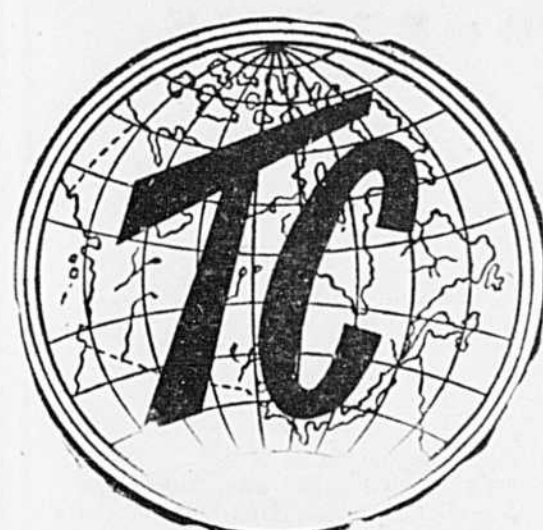
LES MÉLANGES À GÂTEAUX ROBIN HOOD



VOUS ÉPARGNENT DU TEMPS ET DE L'ARGENT

La vente commence jeudi le 15 mai à 9 h.

GRANDE VENTE DE PRINTEMPS



Un choix sans précédent de souliers pour DAMES ET JEUNES FILLES

1.49

Rég. de \$5.00 à \$9.00

- Toutes les grandeurs
- Tous les talons
- Toutes les pointures



Soyez prêts pour les beaux jours de l'été: Profitez de notre vente Pour voir notre splendide choix de souliers d'été, pour tous les membres de la famille, à des prix inconcevables.

ATTENTION!

Toute marchandise achetée durant cette VENTE aura sa pleine valeur de rechange!

TRANS-CANADA SHOE LTD.

M. TREMBLAY, GÉRANT

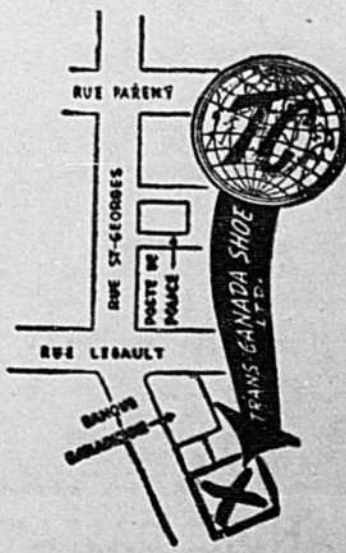
275, RUE ST-GEORGES, ST-JÉRÔME, TÉL. 3882

BUREAU DE DIRECTION: MM. A. Cousineau, président.

J.A. Boivin, vice-président. — N. Cantin, directeur-gérant-général. G. Gingras, secrétaire; M. Chartre, P.-E. Brunet, P. Lambert, E. Dugas, directeurs.



"On n'a pas besoin de corde au doigt pour se rappeler les ventes sensationnelles de Trans-Canada Shoe avec les meilleurs prix en ville dans la chaussures".



Le parti libéral a fait la province de Québec — Monsieur Duplessis la donne à ses amis

A son banquet de Québec, l'honorable Maurice Duplessis a prétendu qu'avant son avènement au pouvoir, c'était dans la Province de Québec le chaos et le marasme et que le Parti Libéral n'avait rien fait pour la Province.

Là encore, l'honorable Maurice Duplessis a faussé les faits. Maître Georges-Émile Lapalme, chef du Parti Libéral, le lui a prouvé samedi dernier lors d'un dîner au Club de Réforme de Québec. Nous résumons en style télégraphique, un relevé des oeuvres du Parti Libéral:

Les unités sanitaires (en 1936, 30 unités), (en 1944, 44 unités).

Des médecins attachés à chacune de ces unités.

Les premiers sanatoria de la province.

L'aide aux hôpitaux.

Les premières bourses aux médecins, aux Beaux-Arts, etc.

Les premières lois sur les maladies industrielles.

Préservation de l'enfance contre la tuberculose.

Les hôpitaux publics, privés et pour incurables, (en 1942 — 129).

La commission d'assurance-maladie (abolie par M. Duplessis en 1946 — 136).

La ferme-école de Deschambault.

Ecoles d'agriculture.

Les agronomes.

En 1935, 260 cercles des Fermières.

Le mérite agricole.

Les cercles agricoles, Duplessis en a fermé 223.

L'école de laiterie.

L'Artisanat.

Ecoles Ménagères.

Ecole Vétérinaire.

Ecole supérieure des pêcheries.

Les coopératives agricoles.

Les sociétés d'agriculture.

Les primes sur le beurre et le fromage.

Les fermes expérimentales.

Les débuts du tabac à cigarette.

La raffinerie de St-Hilaire, (900.00 de profits cette année).

Les routes d'asphalte (Des 1914, route Montréal-Québec).

Les routes de gravier dans tous les comtés.

Les routes, faites à la main dans la Gaspésie, dans le Parc National, route Mont-Laurier, et

Amos, etc. Duplessis critiquait la mécanisation.)

Colonisation. — Ouverture de l'Abitibi, de la région de Rimouski, du Lac St-Jean, etc.

Plan Rogers de colonisation.

Plan Vautrin de colonisation.

Sociétés de colonisation.

Chemins de colonisation.

Fondation de certains de paroisses de colonisation, dont M. Duplessis prend quelques-unes à son crédit.

Colonisation motorisée dès 1940.

3,600 ponts, dont les plus grands de la province: Ile d'Orléans, Caughnawaga, Grand'Mère, etc.

Ecoles préparatoires d'arts décoratifs (Libéraux 1942-1943 — 9) (Duplessis — 7).

Conservatoire de musique et d'art dramatique.

Les octrois aux collèges classiques, il y a 25 ans (\$10,000 contre \$15,000 depuis cette année.)

Les octrois aux universités.

Ecole des Beaux-Arts.

L'école de papeterie de Trois-Rivières.

Fondation des Hautes Etudes.

Fondation des Ecoles Techniques.

En 1944 il y en avait 50.

Fondation des Ecoles d'Arts et Métier. En 46-47 il y en avait 41.

Fondation de Polytechnique.

9112 écoles en 1936... (En 1944 10,055, en 46-47 — 10,053. Gratuité des livres.

Gratuité scolaire.

113 écoles du Soir en 1935.

Mérite Scolaire.

Musée de la Province.

Les Ecoles Normales... En 1936 35 écoles, en 1944, 78 écoles.

Ecoles maternelles... En 1936, 25 écoles. En 1944, 29 écoles.

Deux ans plus tard, il n'y en avait que 27.

Barrage Gouin.

Chûte-à-Caron.

L'île Maligne.

Shipshaw (combattu par Duplessis).

Arvida.

Baie Comeau (sous les libéraux.)

La Beauharnois.

Barrage du Toro.

Barrage du Rapide Blanc.

Municipalisation de la Mont-

réal Light Heat & Power.

Exploitation de l'Ungava commencée sous les libéraux.

L'industrie de la pulpe.

La ville de Noranda, une oeuvre libérale.

La ville de Trois-Rivières, une oeuvre libérale.

La ville de Grand'Mère, une oeuvre libérale.

La ville de Shawinigan, une oeuvre libérale.

Le développement hydro-électrique du Lac St-Jean, et du Saguenay est une oeuvre libérale combattue par M. Duplessis quand il parlait de la tragédie du Lac St-Jean.

Les mines florissantes d'aujourd'hui, commencées sous les libéraux.

La mine de cuivre de la Gas-

pesie, découverte sous les libéraux.

Conventions de travail.

La Commission des Accidents du Travail.

La loi des différents ouvriers de Québec.

Salaires minimum des femmes.

La loi des pensions de vieillesse.

L'Assistance publique.

Terres et Forêts:

Création du Parc des Laurentides.

Parc de la Montagne Tremblante.

Réserve Forestière de la Gaspésie.

Les dettes municipales prises par le régime Taschereau.

"L'Avenir de la Mauricie"

FETES GRANDIOSES A MONTREAL LES 30 ET 31 MAI

25e Anniversaire de la Corporation des Techniciens diplômés et 40e Anniversaire de l'Ecole Technique de Montréal.

La Corporation des Techniciens diplômés de la Province de Québec célébrera, les 30-31 mai, le 25e Anniversaire de sa fondation conjointement avec le 40e Anniversaire de l'Ecole Technique de Montréal.

La Corporation des Techniciens diplômés, qui compte au-delà de 1500 membres, fut organisée en mai 1927. Elle a rapidement progressé grâce à une législation adéquate. De fait, de par une loi spéciale elle est seule, aujourd'hui, dans la province, autorisée à décerner le titre de technicien diplômé et permettre qu'il soit porté par quiconque en est qualifié. Dans un amendement à la loi de la Corporation, en février 1951, le gouvernement autoriserait la Corporation à décerner aussi le titre de "technicien professionnel" à tout technicien qui, en plus de faire droit à certaines conditions particulières, sera capable de faire honneur à la Corporation au point de vue technique, moral, social et intellectuel.

Les fêtes du 25e anniversaire, qui se tiendront sous les auspices du Chapitre français de Montréal à qui le Conseil Central en a confié l'organisation, seront sous la présidence de M. Chas. Bréard, T.P., de Québec, président général de la Corporation, et de M. Rosario Bélisle, T.D., directeur de l'Ecole Technique de Montréal.

Le comité d'organisation est composé de membres du conseil du Chapitre français de Montréal ainsi que de représentants du Chapitre anglais de Montréal et de la direction de l'Ecole Technique.

On estime que plusieurs centaines de délégués, venant de toutes les parties de la Province, voire même des autres provinces du pays comme des Etats-Unis, prendront part à ces célébrations qui se termineront par un grand banquet-bal, à l'hôtel Windsor, auquel on comptera de nombreux invités d'honneur. Tous les anciens, diplômés ou non-diplômés

de l'Ecole Technique de Montréal, sont particulièrement invités à ces fêtes.

Le banquet-bal sera sous la présidence active de M. Léo Charlebois, T.D., président du Chapitre français de Montréal et organisateur général des fêtes.

L'ouverture des fêtes se fera vendredi soir, le 30 mai, dans le vaste auditorium de l'Ecole Technique de Montréal alors que la direction de l'Ecole fera connaître la liste des finissants de cette année. Il s'en suivra une visite de l'Ecole qui se terminera par une réception. Le samedi avant-midi, 31 mai, sera consacré à des séances d'étude en comités spéciaux, tandis que l'a-



més de l'Ecole Technique de Montréal, sont particulièrement invités à ces fêtes.

Le banquet-bal sera sous la présidence active de M. Léo Charlebois, T.D., président du Chapitre français de Montréal et organisateur général des fêtes.

L'ouverture des fêtes se fera vendredi soir, le 30 mai, dans le vaste auditorium de l'Ecole Technique de Montréal alors que la direction de l'Ecole fera connaître la liste des finissants de cette année. Il s'en suivra une visite de l'Ecole qui se terminera par une réception. Le samedi avant-midi, 31 mai, sera consacré à des séances d'étude en comités spéciaux, tandis que l'a-

près-midi ce sera l'assemblée générale annuelle de la Corporation.

Au cours de l'après-midi de samedi, une réception sera offerte aux dames qui seront aussi invitées à la manifestation du vendredi soir à l'Ecole Technique et au banquet-bal à l'hôtel Windsor, le samedi soir.

Les membres du Comité d'organisation, qui se sont mis à la tâche depuis plusieurs semaines déjà, prévoient un franc succès pour ces diverses manifestations qui feront époque dans l'histoire de la Corporation des Techniciens diplômés de la Province de Québec, et de l'Ecole Technique de Montréal.

Communiqué.

port Association des Etats-Unis, les exportations américaines de tissus de coton ont augmenté de 45 p. 100. Et comme les acheteurs ont augmenté leurs achats de tissus américains, la production canadienne a fléchi considérablement et les travailleurs canadiens sont congédiés en nombre toujours croissant, ce qui ne laisse pas de causer de graves inquiétudes aux travailleurs et à leurs syndicats.

D'autres entreprises américaines que la Dan River Mills Inc. ont l'intention d'ouvrir des comptoirs au Canada pour se débarrasser d'un vaste surplus de production. La valeur accrue du dollar canadien est, paradoxalement, une autre raison qui les incite à concentrer leurs efforts sur le marché canadien, pourant déjà durement éprouvé. Le système de production massive (que permet la population des Etats-Unis) et un haut degré de rendement industriel

donnent à ces filatures un énorme avantage par le coût de revient. Et nos tarifs douaniers, qui sont bas, facilitent encore la pénétration plus facile des produits américains au Canada.

Cette situation nous montre qu'il serait avantageux pour le Canada d'être plus peuplé; ce serait une entente internationale qui importerait davantage, ce le pour écouler le surplus de la production mondiale dans les pays sous-industrialisés, économiquement "arriérés."

Au cours des trois premiers mois de 1951, les manufacturiers canadiens ont vendu 13,757 appareils de télévision alors qu'ils n'en avaient vendu que 2,445 durant la même période de l'année précédente.

— Abonnez-vous à —
L'Avenir du Nord

LES PROBLEMES MONDIAUX DE L'INDUSTRIE TEXTILE

C'est partout dans le monde que l'industrie textile est aux prises avec de grandes difficultés. En Angleterre, plus de 70,

000 tisserands sont réduits au chômage. En Belgique, au Japon, en Italie, en France et en Hollande, la situation n'est pas dissemblable, et au moins la moitié des tisserands de la Nouvelle-Angleterre étaient sans travail à la fin de mars.

Y a-t-il surproduction mondiale? Dans l'affirmative, doit-on souhaiter que chaque pays prenne des mesures tarifaires exceptionnelles pour protéger son industrie textile? C'est la question que l'on se pose dans les assemblées délibérantes de plusieurs pays.

Est-ce pour se prémunir contre une prochaine invasion du marché des Etats-Unis par les produits japonais que l'industrie textile américaine envahit peu à peu le marché canadien? L'une des plus importantes fabriques de coton des Etats-Unis, la Dan River Mills Inc., ouvre un bureau des ventes canadiennes à Montréal même et offrira bientôt au consommateur un assortiment complet de marchandises. Cette compagnie n'avait jamais eu de bureau canadien dans le passé.

Les filatures américaines, comme toutes les autres fabriques de textile du monde entier, ont subi les effets de la crise qui atteint cette industrie et déversent depuis plusieurs mois déjà, sur le marché canadien, des marchandises qu'elles offrent à prix coûtant et parfois en bas de ce prix. D'après la Textile Ex-

le Père Jérôme

quelqu'un à surveiller dans le Faubourg à M'lasse

à 7.15 p.m.

CHLT-CKRN-CKVD-CHAD CKLS

à 8.00 p.m.

CKAC-CHRC-CKRS-CKBL

Dow

ATTENTION ! ATTENTION !

ATELIER FORGET ENRG.

Jacques Forget, prop.

10 ans d'expérience à la Canadian Vickers Ltd.

Maintenant à Saint-Jérôme

SOUDEUSE GENERALE

EQUIPEMENT PORTATIF

ELECTRICITE

OXIGENE

SPECIALITES:

CHARPENTE D'ACIER — BULL-DOZERS — PELLE MECANIQUE — MACHINES AGRICOLES — CAMIONS ET AUTOS — AUSSI TOUT OUVRAGE EN FER — SOUDURE SUR CHAUFFAGE — ETC.

37-A rue GODMER — tél 7387 — Saint-Jérôme

3^{ème} EXPOSITION INDUSTRIELLE

sous les auspices du club "KINSMEN"

Les 22, 23, 24, 25 mai 1952

à l'arena St-Jérôme

— 60 KIOSQUES —

VENEZ EN FOULE

PRIX DE PRESENCE

TOUS LES SOIRS

ANDRE DASSARY, chanteur

Tom Auburn

Marcel Gamache

PROGRAMME

Judi soir :

8.30 hrs P.M.

THERESE DALY
RAYMOND CARDIN
DAVID ROCHETTE
ALBERT VIAU

10.00 hrs P.M.

CHARLIE BEAUCHAMP, comédie

— Maître de Cérémonie, MARCEL GAMACHE —

Vendredi soir :

8.30 hrs P.M.

Programme irradié à C.K.A.C. — "FAITES-MOI RIRE" avec Ovide Légaré, Jean-Pierre Masson, Errol Malouin. De nombreux prix de présence seront distribués aux spectateurs.

10.00 hrs P.M.

LUKE & PAUL, acrobates
J. PRENTERGAST, pantomime

Samedi soir :

8.30 hrs P.M.

ANDRE DASSARY, le grand artiste français,
TOM AUBURN, magicien

10.00 hrs P.M.

MEME REPRESENTATION

TOUS LES SOIRS :

Musique par l'orchestre de l'HOTEL LAPOINTE sous la direction d'Adrien Germain.

Le Quatuor "1900"

LES ANNONCES CLASSEES DE L'Avenir du Nord

Table with 2 columns: Annonce type and Coût. Includes 'Chaque mot', 'Minimum', 'Annonce spéciale', etc.

ATTENTION

A ceux qui veulent une bonne agence pour le com. de Terrebonne, voir l'annonce. Marchandises faciles à vendre. Gros profits. L'agent doit payer sa marchandise. Pour informations écrire: Cornwall Metal Products Company, CORNWALL, Ontario. (2-5)

TOUT A GAGNER

Rien à perdre... pas de déboursé maintenant ou plus tard. Appel spécial à toutes les dames qui désirent se faire de l'argent facilement, temps plein ou temps libre. — Prenez commandes: bas, lingerie pour dames, messieurs, enfants, bébés. Rien de plus facile, avec nos bas prix et notre magnifique catalogue illustré contenant 850 vêtements de qualité supérieure avec 8,500 grands et couleurs différents, tous avec échantillon des matériaux. — Satisfaction assurée ou argent remis. — Service rapide. Généreuse commission, bien, caduc, etc. Nous sommes positivement ceux qui gagnons le plus à leurs représentations tout en offrant les plus bas prix, ce qui veut dire ventes faciles et nombreuses. — Ecrivez immédiatement pour votre catalogue gratis. — LIN-GERIE DU JOIR INC., 4235 - 87, Iberville, Montréal. (13-6-52)

ATTENTION

Pour réparation de machines à laver s'adresser à A. L. POIRIER, 453 St-Georges, tél. 4777, St-Jérôme. (ind.)

A VENDRE

Chrysler Windsor, modèle 1950, coach, 2 portes. — Couleur: greyish green. — Peu de mileage. — Equipement complet. — Radio. — Climatiseur. — Viseurs. — Licences. S'adresser à A. Langlois, 503 St-Georges, Tél: jour, 4333, soir, 6212. (1x).

ATTENTION

ACHETEUR SÉRIEUX. Epicerie - boucherie à vendre avec équipement des plus modernes. Maison de 8 pièces. Chauffage central à l'huile. S'adresser à M. Armand Giguoux, Ste-Scholastique. (14-11-18-25)

PRIX SPECIAUX SUR LES POULETS DE MAI ET JUIN

Barred Rock, Red X Rock, Sussex, Sussex X Red, Rhode Island et New Hampshire. Poulets garantis 95 p.c., \$22.50 le cent; poulets et poulettes mélangés, \$13.50 le cent. — Un CERTIFICAT DE SANTE est remis avec chaque envoi de volailles. Sauvez du temps, ordonnez dès maintenant, pour une livraison immédiate. Catalogue sur demande. — MONKTON POULTRY FARMS, MONKTON, Ontario. (2-9-16-23-30).

A VENDRE

Tortues, souris blanches, "hamsters", serins "garantis", lapins, pigeons, chiens et autres animaux de tout genre. S'adresser: St-Jérôme Aquarium, 246, rue Parent, Tél. 4070, St-Jérôme. (ind.)

A VENDRE

Orthophonie en parfaite condition, propriété de M. Réal Desjardins, restaurateur, Ste-Scholastique, Tél. 98. (16-23)

A VENDRE

Très beaux lots situés au lac Lachance (1 mille de St-Jérôme), 100 x 100 pi. en bordure du lac. Prix avantageux. S'adresser à A. Robitaille, 53 rue Ste-Thérèse, Granby, Qué. Tél. 5002. (16-23-30-6)

A LOUER

Logement 3 pièces, situé à 516 Four-nier, \$22.00 par mois. S'adresser à 534, rue Labelle, St-Jérôme. (1x).

A VENDRE

FERMES — A cause de difficultés à obtenir aide fiscale, nous avons décidé de vendre 8 ou 10 de nos fermes situées dans le Québec, Cte Argenteuil, et dans l'est de l'Ontario, comté Prescott. Bonnes fermes de 50 à 250 arpents chacune. Ecrivez pour détails. FERMES ARNOLD LIMITEE, Grenville, Qué. (16-23)

JEUNES FILLES MAIGRES ACQUEREZ UNE S'HOQUETTE ELE-GANTE! Gagnez de 5 à 10 livres, entraînez-vous. Essayez les fameux comprimés Ostrax qui restaurent santé et poids. Format de présentation seulement 50c. Toutes pharmacies. (1x).

A LOUER Logement 3 pièces, situé 407 Labelle. S'adresser à 221 Montigny, St-Jérôme. (1x).

A VENDRE Camion "Thames" 1949, en très bonne condition. S'adresser à 374, ave du Palais, Tél. 5981. (16-23)

A LOUER Logement 5 pièces. Logement, 3 pièces. Moderne. S'adresser à M. Bruno Aubin, St-Antoine-des-Laurentides, Tél. 3205. (1x)

Hotel Lincoln advertisement with image of the hotel building and text: 'The Preferred Hotel in NEW YORK CITY'.

NOUVEL HORAIRE En vigueur dimanche, 27 avril 1952 TRAINS POUR MONTREAL QUINQUENT ST-JEROME

Pacifique Canadien logo and text: 'Les producteurs de textile canadiens évaluent à \$15,000,000 le coût des machineries importées durant l'année 1950.'

Mont-Rolland... (suite de la page 10) bles. Ensuite Son Excellence distribuera aux membres honoraires un certificat attestant de leur titre honorifique, de même qu'elle leur donne un bouton-souvenir leur rappelant leur 25 années d'activités colombiennes.

Mont-Rolland... Dans son allocution Mgr Frenette rendit hommage à ces preux Chevaliers, qui aidèrent en maintes occasions l'Eglise aux jours difficiles de son existence.

Il leur demanda de combattre encore plus que jamais l'abus de l'alcool, et cita en exemple les Cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc, qui font en ce moment un si magnifique travail. Mgr P. Labelle remercia les auditeurs en quelques mots aimables. Pas de doute que cette soirée laissera un souvenir impérissable à tous ceux qui participèrent à cet événement. Pour faire suite à cet article, à titre de correspondant, il me fait plaisir de faire connaître à nos concitoyens de Mont-Rolland, qu'un nouveau membre de la Chevalerie est entré dans les rangs. Il s'agit de M. Eddy Fortier, gérant de l'hôtel Mont-Rolland. Nous lui offrons nos plus sincères félicitations, PROMOTION:—

Nul doute que la population de Mont-Rolland se réjouira à la nouvelle de la récente promotion de M. Lucien Rolland. Nous sommes heureux de lui présenter nos sincères félicitations. Lucien, pour les intimes, a laissé des regrets derrière lui, lorsqu'il nous quitta pour aller s'établir à St-Jérôme; on sait qu'il était l'ami, le copain estimé. Nous sommes fiers de le voir présentement occupé un si haut poste dans l'important industrie qu'est celle du papier. Un autre de nos concitoyens avantageusement connu, M. Roméo Rolland vient d'être promu au poste d'inspecteur de la sécurité.

Félicitations. HONNEUR A UNE ETUDIANTE:— Dans l'édition du 9 mai dernier, a paru la photo d'une de nos jeunes étudiantes de l'extérieur, Mlle Louise Toupin. Mlle Toupin fait partie d'un groupe d'élevées du pensionnat des Saints-Anges de St-Jérôme. Ces demoiselles sont les heureuses gagnantes du 15ème concours International de Comptabilité organisé par "THE BUSINESS EDUCATIONAL WORLD" de New-York. Félicitations à Mlle Louise pour l'honneur qu'elle fait rejaillir sur Mont-Rolland. C'est un fait que plusieurs de nos étudiantes et étudiants de

l'extérieur se distinguent en grande majorité, d'une façon remarquable, et c'est pourquoi nous serions heureux de recevoir de temps à autre de leurs nouvelles afin que nous puissions les suivre dans leurs progrès. (communiqué) SOIREE RECREATIVE:— La soirée donnée à la salle Norbert-Murin, samedi dernier, à l'occasion de la fête des mères, a remporté un franc succès. Une foule considérable remplissait la salle, un programme varié intéressa les auditeurs. Les organisateurs de cette soirée, méritent sûrement des louanges pour leur magnifique esprit d'initiative et de pareilles occasions. BULLETIN D'AVRIL... ECOLE ST-GEORGES... SOEURS STE-ANNE

10ème année: Gisèle Lavoie 9ème année: Elise Boyer 8ème année: Pauline Bélair 7ème année: Nicole Lagarde 6ème année: Micheline Plouffe, Claudette Constantineau, Denise Corbeil 5ème année: Liette Giroux, Ginette St-Germain, Monique Laurin. 4ème année: Monique Forêt, Hélène Dubé, Marielle Ouellette. 3ème année: Lise Carducci, Gilles Lamoureux, Laurent Boyer, Pierre Labelle. 2ème année: Jean Létourneau, Normand Desjardins, Elaine Carducci. 1ère année: Jacques Leduc, Louise Giroux, Eddy McGuire, Gilberte Desjardins.

Ste-Scholastique... (suite de la page 10) baptisée Marie-Francine, Lucie, Parrain et marraine M. et Mme Henri Gratton, de Montréal, oncle et tante de l'enfant; porteur, garde Béland, de St-Jérôme. Témoins d'honneurs, le Frère Victorien, F.I.C. et M. Wilfrid

GEORGES LORRAIN SPECIALITES: Tourbe et Terrassement - Arbustes - Entretien des terrasses

DIMENSIONS entièrement NOUVELLES advertisement with images of car parts and text: 'Voie avant PLUS LARGE - Meilleure tenue de route, rayon de braquage plus petit, Suspension à réglage automatique et ressorts adaptés à chaque modèle.'

BEAUTÉ entièrement NOUVELLE and PUISSANCE augmentée advertisement for Ford cars, featuring a large image of a Ford car and text: 'Le nouveau MOTEUR V-8 STRATO-STAR de 110 CV C'est le moteur V-8 le plus nouveau...'

Gratton, oncle et cousin de l'enfant. Sincères félicitations. NOUVELLES:— Sincères félicitations à Nicole Daoust, 11 ans, élève de sixième année au pensionnat de l'Immaculée Conception de Lefebvre, Ontario qui s'est classée première depuis le début de l'année avec un moyenne de 89%. Nicole est la fille de M. et Mme Jaxton Daoust, de Ste-Hermas.

Ste-Adèle... (suite de la page 10) dans de larges corbeilles ornent le sanctuaire et la nef. Pendant la messe, Mlle Marine Forget exécuta un programme de chant; Mme André Forget touchait l'orgue. Le docteur Gérin-Lajoie était le témoin de son fils. La mariée, au bras de son père, portait une robe d'organza ivoire drapée aux épaules, et dont la jupe très ample et formant barque se terminait en une courte traîne; son voile de tulle illusion de même ton était légèrement froncé sous le halo de dauphinelles et sa gerbe retombant en cascade, composée de coeurs de glaïeuls de dauphinelles.

Il y a eu deux commencements d'incendie à Ste-Scholastique au cours de la semaine dernière chez M. Alphonse Couineau, à sa manufacture de portes et chaises, et chez M. Leopold Bigras, à son moulin à scie; mais les flammes furent vite maîtrisées grâce à la rapidité des pompiers de Ste-Scholastique. Les pertes sont très minimes.

Le Dr Henri Dallaire, de Ste-Scholastique, annonce la vente de ses chevaux de course; quiconque en désire, s'adresse à M. Paul Desrosiers, de Ste-Eustache, demeurant encore l'un des propriétaires de "Peter Star".

Vous êtes tous les bienvenus à une fête qui aura lieu au Long-Sault, à Carillon, dimanche le 25 mai. Cette fête est organisée par le Comité de la Survivance Française du diocèse de St-Jérôme. Le comité paroissial de Ste-Scholastique espère que notre paroisse sera très bien représentée.

Lors du référendum qui eut lieu à Ste-Eustache, par un vote de 306 à 52, les contribuables se sont prononcés en faveur de la danse dans les hôtels. Le relevé du vote a été présenté au conseil par le Président et le secrétaire du Référendum. Les principaux points du nouveau règlement seraient: fermeture à minuit tous les jours de la semaine y compris le samedi soir, excepté le dimanche. Toutefois la

Carrosseries "Coachcraft" Ford PLUS SPACIEUSES advertisement with image of a car and text: 'Amplément d'espace pour six adultes. Banquettes rembourrées de caoutchouc moussé. La banquette AV est munie d'un dispositif de réglage automatique de la "posture".'

Empotement PLUS LONG - Allié à un châssis plus robuste et à un centre de gravité plus bas, cette caractéristique donne un roulement plus aisé, une tenue de route meilleure et un confort plus parfait que jamais auparavant.

tableau de bord - Il se fonde dans les portières, en une courbe gracieuse. Les instruments, genre "avion", sont plus faciles à consulter et les manettes, plus à portée de la main.

Magnifique caractéristiques - Le ligne massive de l'avant-train lui confère une apparence importante. La nouvelle disposition des feux de stationnement rebrousse cette ligne si gracieuse.

Le nouveau MOTEUR V-8 STRATO-STAR de 110 CV C'est le moteur V-8 le plus nouveau... fruit de l'expérience des usines Ford, lesquelles ont fabriqué plus de 2,000,000 de moteurs V-8 - soit plus que tous les autres fabricants réunis. Le taux de compression (7.2 à 1) augmenté assure à ce moteur une performance exceptionnelle, doublée de la traditionnelle économie d'essence si caractéristique des produits Ford.

Cartes Professionnelles logo

LEOPOLD NANTEL, c.r. Avocat Procureur. BUREAU: Téléphone 3526, 402 RUE LABELLE. RESIDENCE: Téléphone: 5566, 298 RUE LABELLE.

RAYMOND & LAROSE G LACROIX, c.r., conseil AVOCATS - PROCUREURS. 298 RUE LABELLE, SAINT-JEROME, TEL: 4233.

GONTRAN LATOUR Courtier en assurances générales. 320, RUE ST-GEORGES, SAINT-JEROME. Le jour: 4515, Le soir: 6256.

LOUIS NICOLAS Architecte. BUREAU: 298 RUE LABELLE - Suite 5, ST-JEROME, QUE. TEL: 4237.

LEGAULT & LEGAULT AVOCATS et PROCUREURS. L.-L. Legault, C.R., 295 Rue MAIN, TEL 60. Fernand LEGAULT, C.R., 1000 Avenue de la Seigneurie, TEL MA. 3866.

LEOPOLD GRAVEL NOTAIRE Assurances générales. TEL: Bureau 6, Rés: 49. C. P. 130, TERREBONNE, P. Q.

GIBEAULT & GELINAS AVOCATS. Gaston Gibeault, C. R., 3, rue Préfontaine, TEL: 60. Paul Gélinas, B.A., LL.B., L.S.P., SAINT-JEROME.

LUCIEN ROBILLARD B.A., A.D.B.A. ARCHITECTE. à ST-JEROME tous les samedis - Bureau permanent à J. RUE CASTONGUAY, TEL: 3414.

LOUIS MIGNAULT ARPEUTEUR - GEOMETRE. 533, AVENUE PARENT, TEL: 3366, SAINT-JEROME.

Paul Brosseau, A.P.A. COMPTABLE - VERIFICATEUR. Spécialités: Kepport impôt sur le Revenu - Service de Comptabilité. 356, RUE DE VILLEMURE, TEL: 3833, ST-JEROME.

Vermette & Vermette NOTAIRES - COMMISSAIRES. Edifice Themis, Chambre 904 - 10 ouest, rue St-Jacques, TEL: LA. 7268 - MONTREAL.

BELANGER & VIAU Assurances générales. COIN ST-GEORGES ET LATOUR, SAINT-JEROME. TEL: 3412, VIE, FEU, VOL, AUTOMOBILE, ETC.

Ecole de Musique Marrazza ouverte toute la journée le lundi. SPECIALITE: ACCORDEON et GUITARE. 8, rue Castonguay, Apt. 1, 308 ouest, Ste-Catherine, St-Jérôme, Bléair 1156, Montréal.

Armand Parent A. P. A. Comptable-Verificateur Autorisé de la Commission Municipale de Québec. Classe "A". Bureau: 244, Avenue Parent, Rés: 389, boulevard Melançon, TEL: 3671 - Réa. 3692, SAINT-JEROME, Qué.

St-Jérôme Lumber & Furniture Reg'd Jean Marimier, prop. Bois brut et préparé - Matériaux - Peinture - Ferronnerie. Spécialités: PLANCHER DE BOIS FRANC - MOULURES. Manufacture: AVE. MOREAU, TEL: 4654.

OBLIGATIONS Municipales et Institutions religieuses. SAVARD, HODGSON & CIE INC. 276 OUEST, ST-JACQUES, MONTREAL, QUE. Représentant: PIERRE-BRUNO GIRARD. Téléphones: St-Jérôme: 4212 - Terrebonne: 334-J.

AUBAINES CHEZ François Pelletier COURTIER EN IMMEUBLES, ADMINISTRATEUR DES PROPRIETES ET AGENT DES TERRES. CX-453 - Maison de chambres, 10 pièces tout meublées, logement chauffé, bail 5 ans, loyer \$135.00 par mois, situé rue St-Denis, Montréal, prix: \$3,500. CX-451 - Abattoir, construction bois, fondation ciment avec porcherie, grand frigidaire, 2 tonnes. Terrain 200 x 150, rue 140 à 150 cochons par semaine. Situé Village St-Jacques de L'Asignon, Prix: \$6,500. CX-442 - Salle de pool, contenant 3 tables de billard, restaurant, fixures, marchandises. \$65.00 par mois de loyer. Située Edifice Hôtel Central, Mont-Laurier. Prix: \$6,500. CX-447 - Auberge 10 chambres, logement, taverne, grill, construction bois naturel, quota de 4,600 douzaines par année. Située Lac Supérieur, échangeable pour propriété St-Jérôme ou Montréal. Prix: \$25,000. CS-445 - Joli petit théâtre, construction brique et ciment, 35 x 75, comprenant 256 places, avec logement de 5 pièces moderne, chauffage central, 2 machines neuves, à vue de 35 millimètres. Situé à 130 milles de Montréal, dans village 5,000 population. 22 à \$25,000 par année. Prix: conditions très avantageuses. FRANCOIS PELLETIER Courtier en immeubles 304-A, RUE ST-GEORGES TEL. 4712 ST-JEROME

Ouverture du baseball junior samedi le 17 mai

par Jean Marc LeBeau et Gaston Jolicoeur
 Contrairement à ce qui a été annoncé précédemment, l'ouverture officielle du baseball junior se fera demain, samedi le 17 mai à 1.15 heure au stade de la rue Melançon. Le circuit junior de St-Jérôme, plus puissant que jamais, reprendra, pour la troisième année consécutive, ses activités, qui sont de plus en plus intéressantes. Depuis plusieurs mois, on en parle dans tous les centres sportifs jérômiens et même étrangers. Les 4 équipes en liste sont très bien balancées et peuvent rivaliser avec n'importe quel autre club junior au Canada.

Pour l'occasion une foule record qui n'a jamais été égalée au baseball junior est attendue à cette ouverture qui sera l'une des plus spectaculaires. Le prix d'entrée a été fixé à une somme très modique. Les dirigeants du circuit ont à cœur de présenter de très belles joutes durant toute la saison. Le comité d'organisation, le comité des griefs et le département des arbitres contrôlé par l'arbitre en chef M. Marcel St-Pierre, ne laisse rien à désirer.

Nous désirons remercier publiquement le geste sportif de M. Sarto Perrault, vendeur des bières Dow, Kingsbeer et Black-Horse, qui a mis à la disposition de la ligue une grande quantité de balles de baseball. La semaine prochaine nous vous donnerons la liste complète des généreux donateurs.

A l'avenir, chaque semaine nous présenterons aux sportifs jérômiens, 1 joueur de chaque équipe de la ligue de baseball junior de Saint-Jérôme.

STE-MARCELLE:
 JEAN-CLAUDE RAYMOND

Jean Claude est né en 1933, il a donc 19 ans; il mesure 5 pieds et 9 pouces, peut faire osciller la balance jusqu'à 151 lbs. Fils d'Armand Raymond, sportman bien connu et gérant du club Ste-Marcelle jr, Jean-Claude commença ses études au collège de St-Jérôme pour maintenant les poursuivre à l'école Technique de Montréal. Jean-Claude est un garçon très abordable d'ailleurs il nous l'a démontré en se prêtant volon-

tiers aux questions que nous lui avons demandées, il a aussi le sens de l'humour très développé. Notre invité est un pionnier du circuit jérômiens, depuis 3 ans il évolue pour Ste-Marcelle jr, à l'arrêt-court. "Je ne puis pas choisir le club champion de cette saison avant de voir chaque équipe à l'oeuvre, pourtant je concède beaucoup de chance à mon club", tels furent ses pronostics sur la prochaine campagne. Il est aussi enchanté du choix de Jean-Louis Cloutier comme entraîneur du club. Merci Jean-Claude Raymond.

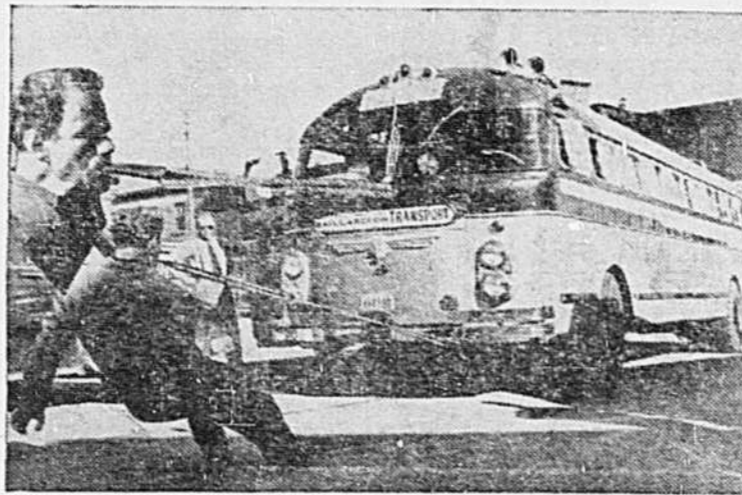
ST-JEROME Jr:
 JEAN-PIERRE ROBERT

Jean-Pierre est un Jérômiens de naissance; il a eu 16 ans le 4 mars dernier, mesure 5 pieds 8.5 pouces et pèse 149 livres. Il étudie présentement chez les frères au collège St-Jérôme. Notre invité a répondu avec empressement à nos quelques questions. L'hiver dernier il jouait au hockey pour les clubs juvéniles de la Police en plus d'être capitaine des Aigles du Collège. Contrairement à ce que nous avons annoncé, J.-Pierre évoluera pour le St-Jérôme Jr de Raymond Aubry. Il a grande confiance en son "coach" Charles St-Michel. Jean-Pierre est un lanceur droitier; l'an dernier il a brillé au monticule et au bâton pour le Ste-Marcelle. Il est convaincu que son club remportera tous les honneurs de son circuit. Ses idoles pour le St-Jérôme Sr sont Lefty Vaillancourt, comme lanceur, et le fameux Billy Munro comme frappeur.

Bonne chance Jean-Pierre.
 LECOUEDEC Jr:
 WILFRID PRUD'HOMME Jr

Notre premier invité pour le Lecouedic Jr est Wilfrid Prud'homme Jr. Il est natif de St-Jérôme et joue dans notre circuit junior depuis 2 ans. La saison dernière, il ne put se faire justice car un mal de bras terrible entrava ses activités. Actuellement sa douleur est complètement disparue et il entend bien connaître la meilleure saison de sa jeune carrière. Wilfrid pratique déjà depuis 1 mois et il a tenu sa condition physique en

Tour de force et d'endurance



Toute la population est invitée à assister gratuitement à cet exploit extraordinaire alors que le lutteur bien connu, Charles Baillargeon, tirera avec ses dents un autobus. Rendez-vous en face de l'Aréna de St-Jérôme, vendredi soir le 16 mai 1952 à 8.00 hres précises.

jouant au ping-pong durant l'hiver. Il mesure 5 pieds 10 pouces et pèse 155 livres; il est employé à la Gatineau Power. Wilfrid espère établir des records très enviables dans le populaire circuit Forget cette saison.

KINSMEN Jr:
 ANDRE PELLERIN

André est employé à la Dominion Rubber Co. Il mesure 5 pds 8 pouces et pèse 140 livres; sa taille moyenne ne l'empêche pas d'être l'un des lanceurs les plus redoutés de notre circuit. Il est déjà à sa troisième saison consécutive dans la ligue junior, et à la fin de chaque saison, son nom figure parmi les meilleurs artilleurs.

Avec l'expérience acquise l'an dernier dans la ligue du Nord, André finira certainement cette saison avec plusieurs records des plus enviables. Nous connaissons l'ardeur qu'André met dans la pratique de son sport favori, et nous sommes certains qu'il brillera dans quelques années dans le sport national des Américains. André a répondu à nos questions avec une bonne humeur caractéristique et nous le remercions sincèrement.

La semaine prochaine nous vous présenterons 4 autres vedettes que vous pourrez voir à l'oeuvre dès samedi le 17 mai à 1.15 heures p.m.; nous vous donnerons les principaux détails de cette joute qui sera sans doute très intéressante. Nous ferons aussi note possible pour vous donner la grandeur, la pesanteur et l'âge de toutes nos vedettes jérômiennes.

Chevaliers de Colomb

Conseil 1892 - St-Jérôme
 INITIATION
 DIMANCHE LE 18 MAI: Salle des Chevaliers
 PROGRAMME
 7.30 hres a.m.: Ralliement aux Salles du Conseil.
 8.00 hres a.m.: Messe et Communion dans la Chapelle du Collège.
 10.00 hres a.m.: Cérémonie du Premier Degré.
 11.30 hres a.m.: Cérémonie du Deuxième Degré.
 DINER LIBRE.

2.00 hrs p.m.: Ralliement dans les Salles du Conseil.
 3.30 hrs p.m.: Cérémonie du Troisième Degré présidée par Fr. J. H. Lefebvre D.D. 5.
 La carte de voyage sera exigée. Prière d'arriver à temps.

Clinique de donneurs de SANG

di, Salle des Chevaliers de 1h. p. m. à 9 hrs p.m. Avec le concours de la Croix Rouge. Nous demandons l'appui de toute la population jérômiens à cet appel humanitaire. Incitez parents et amis (Hommes et Femmes) à donner un peu de leur sang pour sauver des vies humaines et peut être la vôtre. Parmi toutes les formes sous lesquelles la charité chrétienne peut s'exercer, l'une des Catholique de la Bible)

plus belles est de donner de son sang pour contribuer à sauver des vies. Notre nouvel HOPITAL profite largement de ces CLINIQUES et ce service de transfusion vous est offert GRATUITEMENT.
 Paul A. Castonguay,
 Grand Chevalier.

Le Bible vous parle

Serveurs craignez vos maîtres et soyez-leur soumis, non seulement s'ils sont bons et doux, mais encore s'ils sont difficiles. Le mérite consiste à supporter pour l'amour de Dieu des peines qu'on nous inflige injustement.
 (1 Pierre 2, 18-19)
 (Texte choisi par la Société

Les sports...

(suite de la page 9)
 employés de cette usine. L'admission est gratuite et il y aura du plaisir pour tous. Ne manquez pas une pareille occasion.

POTINS ET COMMENTAIRES
 Joliet a eu facilement raison du Montréal-Est dimanche dernier en triomphant au compte de 6 à 1 dans la seule partie disputée dans la ligue des Laurentides senior. Sepchuck a été la grande étoile des vainqueurs en retirant 10 frappeurs ou bâton et après l'avoir accordé que 4 moigres coups sûrs.
 Au moment où vous lirez cette chronique, la construction de deux nouvelles estrades au terrain de baseball sera peut être un projet accepté par nos dirigeants municipaux.
 Duc Keenan, président de la ligue de hockey Provincial senior a annoncé que Sorel, Canadair et Ste-Thérèse ont fait des demandes d'inscriptions pour évoluer dans la ligue Provinciale la saison prochaine et qu'une grande assemblée sera tenue lundi de cette semaine pour la formation des cadres de la ligue de hockey Provinciale senior. Si le Canadair est accepté dans la ligue, celui-ci jouera ses parties à l'arena de St-Laurent tandis que les Castors de St-Laurent opéreront la saison prochaine à l'auditorium de Verdun.
 Jean-Guy Corbeil a pratiqué la semaine dernière avec le club Ste-Thérèse de la ligue de baseball senior.

N'oublions pas de voter au grand concours de popularité que les dirigeants du club St-Jérôme viennent de lancer.
 On se demande si l'on pourra avoir les réflecteurs pour la partie de samedi soir entre Lachine et St-Jérôme; il est peu probable mais la direction du club annonce cette partie pour 6 heures et si quelques changements s'imposent, ils vous seront communiqués par la radio, les journaux ou les hauts-parleurs qui passeront dans les rues. Surveillez bien cela afin de ne pas être déçus.

QUELQUES LIGNES DE LA

Gatineau

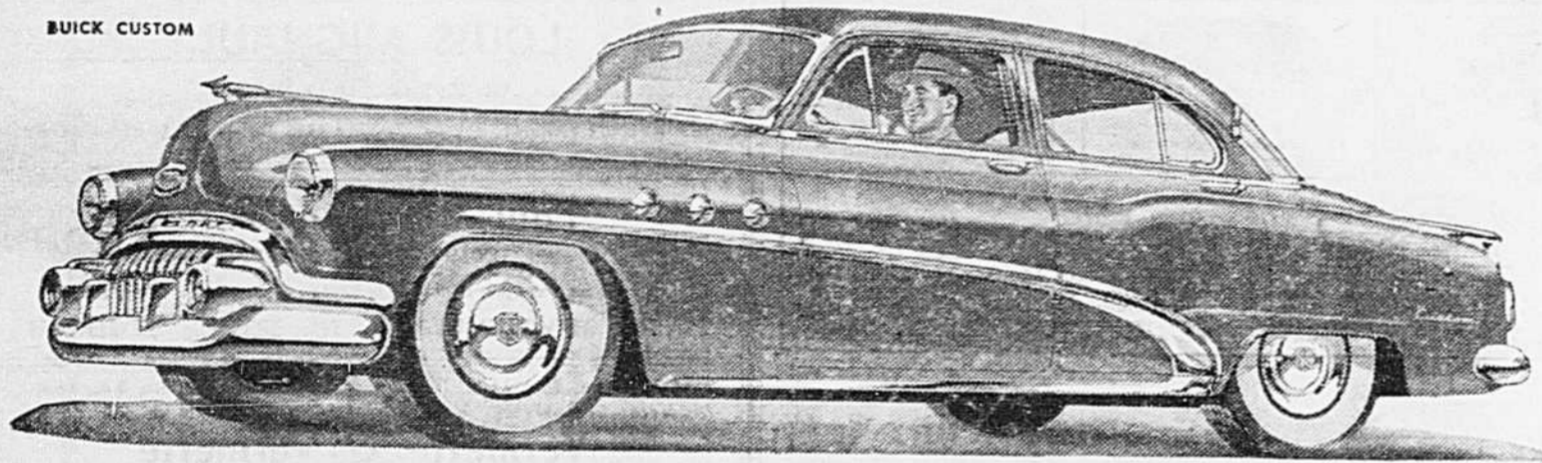
Toujours au sujet des appels de service

Nous vous avons entretenus, la semaine dernière, des interruptions de courant dont la cause est imputable à la ligne du client. Nous avons fait remarquer que le client peut souvent y remédier sans avoir recours à la compagnie d'électricité.

Cela ne s'applique cependant pas aux ennuis qui résulteraient dans la chute ou du frottement de branches d'arbres contre les lignes de transmission. Dans de tels cas, il nous est toujours utile d'être appelés — même si les branches atteignent uniquement les fils posés sur la propriété du client — de façon que nous puissions envoyer des équipes expérimentées éliminer sans danger la cause du dérangement.

Nos clients peuvent nous aider à fournir toujours un meilleur service en continuant à nous signaler les cas où les arbres croissent trop près des lignes d'électricité et en coopérant avec nos équipes dangereuses sur leurs propriétés.

Gatineau Power Company



Une voiture MAGNIFIQUE pour le PRIX

Voyez-vous cela—

La puissance, la dimension, la spaciosité et la superbe beauté de route de la Buick—à la portée de quiconque peut se payer une voiture neuve?

C'est exactement ce que vous trouverez dans la Buick CUSTOM illustrée ici.

Nous vous invitons à venir la voir.

Il y a des choses que vous devrez voir—les nouveaux draps, les nouvelles garnitures intérieures, les plus élégantes que ces splendides voitures aient jamais offertes.

Il y a aussi les nombreuses nouvelles commodités développées par les ingénieurs de Buick pour cette année.

Il y a des choses que vous devrez essayer—comme les freins à garnitures larges—nouveaux cette année sur la CUSTOM, ainsi que sur la SUPER et la ROADMASTER.

Il y a des choses que vous devrez éprouver—comme la suspension d'un million de dollars, ainsi appelée parce que c'est ce que Buick a dû payer pour perfectionner les 15 caractéristiques techniques qui lui donnent une tenue de route incroyablement douce—elles amortissent votre marche comme un million de dollars de velours sous les roues de la voiture.

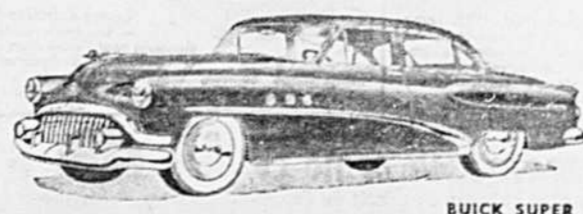
Ou la grande facilité de la commande Dynaflow.*

Il y a des choses dont vous voudrez faire l'expérience—comme la puissance débordante—la puissance du moteur Fireball 8 économique—un moteur à soupapes en tête qui obtient le maximum de rendement de la haute compression et de l'essence.

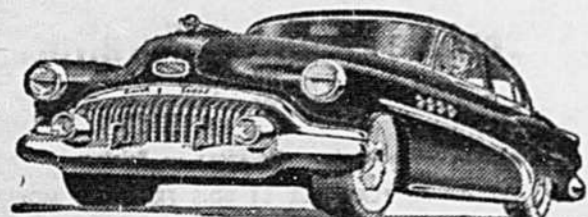
Il y a des choses que vous tiendrez à comparer—comme les prix sur livraison—et nous croyons que vous conviendrez qu'au point de vue de la valeur réelle, c'est la meilleure Buick jamais produite.

Venez donc vous rendre compte des choses merveilleuses qui vous sont offertes dans cette voiture magnifique.

*Équipement régulier sur la ROADMASTER, facultatif à coût additionnel sur les autres séries.



BUICK SUPER



BUICK ROADMASTER

Une valeur General Motors

Quand de meilleures automobiles seront construites

BUICK

les construira

"C'est la nouvelle peinture améliorée à base de caoutchouc"

Facile à appliquer au pinceau ou au rouleau



Nous croyons sincèrement que Crown Satin est la meilleure peinture à base de caoutchouc sur le marché. La peinture idéale—à base de caoutchouc—s'applique comme par magie... ne requiert pas de couche primaire... sèche rapidement sans odeur de peinture... couvre excessivement bien et est super-brossable. Crown Satin possède tous ces caractéristiques dans un degré superlatif.

S'APPLIQUE SUR PAPIER-TENTURE, PEINTURE ou PLÂTRE



THE CROWN DIAMOND PAINT CO. LIMITED

Les Produits Crown Diamond sont vendus par:

Ferronnerie Thibault, 666, rue St-Georges, St-Jérôme, P. Q.
 G. A. Brown, Ste-Adèle en Bas, P. Q.

LORRAIN AUTO Limitée

813 rue St-Georges

Tél.: 3551

St-Jérôme

L'OUVERTURE DU CLUB DE BASEBALL LOCAL AURA LIEU SAMEDI SOIR A 6 HEURES LACHINE VS SAINT-JEROME

LA CHRONIQUE DES "ROOTERS"

(par Gaston Laporte)

L'animation était grande parmi les membres du club ROOTERS la semaine dernière, tous et chacun mettait une dernière main aux préparatifs en vue de l'ouverture qui devait avoir lieu dimanche dernier.

La vivante température de la fin de semaine dernière a obligé les membres des ROOTERS à demeurer à la maison, l'ouverture du club local ayant été remise à samedi de cette semaine.

Nos plus sincères remerciements s'adressent à Monsieur Albert Cyr, contracteur-peintre et membre des ROOTERS, pour avoir peinturé l'estrade réservée à ceux-ci.

Trois employés de l'hôtel Lapointe étaient furieux la semaine dernière, en lisant la chronique des ROOTERS. Ce sont EMILE DAVID, JEAN DAVIAULT et SYLVA GRANGER.

Fernand Fauvelle, vice-président du club, s'est lancé depuis un mois dans l'élevage des lapins. Après avoir fait un court séjour dans les Laurentides chez un éleveur de lapin, pour acquérir de l'expérience dans ce domaine, il se lança de plus belle en achetant 40 beaux Géants de Flandres.

"Prenez sur vous, mon ami! j'ai ici un remède efficace qui guérira vite, et cette nuit même, vos lapins, et qui vous permettra d'être présent à l'ouverture du baseball demain.

Fernand en fut quitte pour la peur de perdre ses lapins et reprit le sourire à la pensée d'assister à l'ouverture du baseball, laquelle n'eut pas lieu.

Paul-Emile Laverdure est allé rendre visite la semaine dernière à sa tante Eulalie qui demeure à PINOUCHE FALLS, dans le but de se trouver une cloche qu'il fera tinter à vive allure dans les estrades des ROOTERS à toutes les joutes du baseball local.

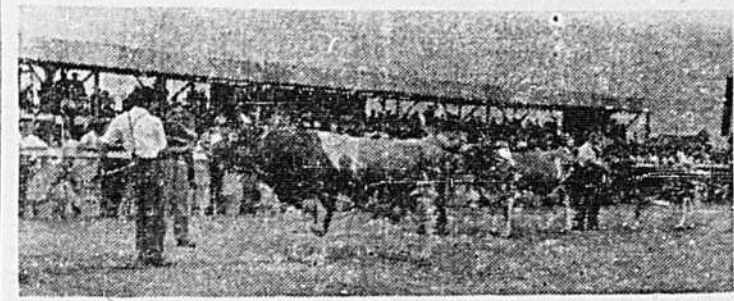
"Ma tante, dit-il, je suis membre d'une puissante organisation à St-Jérôme et ça me prendrait une clochette; ne pourriez-vous pas me prêter cela?"

On ne peut rien reprocher à Paul-Emile qui n'a pas visité les magasins de seconde-main, mais qui, plutôt a fait une visite annuelle chez tous ces oncles et tantes dans le but de prêter main forte aux dirigeants des ROOTERS.

Avant de terminer nous désirons faire part à la population jérômienne que les cadres des ROOTERS et la direction du club avait songé d'engager une jeune fille pour la réception des appels téléphoniques; mais comme ceux-ci l'ont fait remarquer, le supporte financier versé par chaque membre n'est pas assez alléchant pour qu'une telle dépense soit englobée.

C'est un club où l'on fraternise beaucoup. Sur ce, à la semaine prochaine et "SANS RANCUNE AUCUNE."

A l'Exposition Agricole



Voici des beaux spécimens de bêtes de race, que nous verrons à la prochaine exposition agricole, commerciale et éducative de St-Jérôme, les 19, 20, 21 et 22 juin prochains à la populaire piste de courses de l'Hôtel Bowrette, à St-Antoine-des-Laurentides.

Cédule des parties à jouer cette semaine

Il y a eu beaucoup de changements apporté à la cédule et nous prions les fervents du baseball de surveiller avec attention les changements d'heure pour les parties qui seront jouées au cours de la prochaine semaine.

Samedi soir à 6 heures, Lachine visitera St-Jérôme. Dimanche le 18 mai, à 2 heures, St-Eustache visitera St-Jérôme. Dimanche le 18 mai, à 6 heures, St-Jérôme visitera St-Eustache. Jeudi le 22 mai, à 3 heures, Joliette visitera St-Jérôme. Jeudi le 22 mai, à 8 heures, St-Jérôme visitera Joliette.

La souscription populaire du club baseball St-Jérôme Senior se continue

par Gaston Laporte

Larry Beauchamp, gérant du club de baseball St-Jérôme senior, désire informer la population que la souscription populaire lancée il y a 15 jours se continuera encore cette semaine et que le tirage aura lieu lors d'une prochaine joute du club local.

- 1er: Une magnifique montre don de la Bijouterie Benoit. 2e: Un superbe radio gracieu... 3e: Un cadran musical de grande valeur, don de la distillerie Melchers. 4e: Un superbe porte-plume, gracieu... 5e: Un superbe pot à glace en argent don de la distillerie Lord Calvert. 6e: Une jolie lampe sur pied, gracieu... de Monsieur Bernard Gareau.

7e: Une paire de jolie pantoufles pour dame gracieusement offert par Yellow Sample Shoe Store. 8e: Un magnifique gant de baseball don de M. Jean-Paul Soumis, magasin d'articles de sports. 9e: Deux succulents repas au Laurentian Dinner, gracieu... de M. Jean Allaire, propriétaire. Chaque souscripteur aura la chance de gagner l'un de ces superbes prix ci-haut mentionnés. Il en vaut la peine de souscrire généreusement.

Une souscription de 10 sous vous donne droit à un billet, une souscription de 25 sous vous donne droit à 3 chances et enfin \$1.00 à un livret complet, soit 12 chances de gagner.

Encourageons notre club et faisons notre large part pour le succès de notre équipe. Nous remercions tous ces généreux donateurs ainsi que les Frères des Ecoles Chrétiennes pour le précieux concours qu'ils ont bien voulu apporter à cette souscription populaire.

par Gustave Laporte

Tous les clubs de la ligue de baseball des Laurentides ont été inactifs dimanche dernier à cause de la mauvaise température.

La direction du club local annonce que l'ouverture officielle aura lieu samedi soir à 6 heures alors que le club Lachine rendra visite à l'équipe jérômienne. Cette partie a été cédulée pour 8 heures mais comme le système de réflecteurs n'est pas prêt encore de fonctionner, la direction a jugé bon de jouer cette partie à 6 heures.

Le programme double que le St-Jérôme et le Ste-Thérèse devait se disputer dimanche dernier a été remis à plus tard.

Il y a deux autres changements apportés à la cédule de la ligue des Laurentides senior: dimanche, le St-Eustache jouera ici à 2 heures au lieu de 8 heures, et le soir, St-Jérôme se transportera à St-Eustache pour y jouer à 6 heures.

L'autre changement est pour le 22 mai fête de l'Ascension: le Joliette jouera ici à 3 heures de l'après-midi au lieu de 8 heures de soir.

Il est très important que les amateurs de baseball prennent connaissance de ces changements. Une foule record est attendue pour la partie d'ouverture. On sait que le club Lachine aligne plusieurs joueurs du club de hockey Canadien et que cette partie devrait faire voir de l'action au possible de la part des deux clubs.

Le prix d'admission est de 0.75 sous.

Samedi à 6 heures: Lachine visite St-Jérôme.

Dimanche à 2 heures: St-Eustache visite St-Jérôme.

Jeudi à 3 heures: Joliette visite St-Jérôme.

En foule à toutes ces parties.

Baseball

En dernière heure, on nous fait part d'un changement dans la cédule des joutes de dimanche: à 2 heures, St-Jérôme jouera à St-Eustache, et à 6 heures, les deux clubs se rencontreront à St-Jérôme.

QUEL JOUEUR DECROCHERA LE TROPHÉE LORD CALVERT ?

par Gaston Laporte

Les amateurs de baseball de St-Jérôme vont avoir l'occasion d'être les seuls juges de la valeur individuelle des différents joueurs de l'équipe. Cette occasion leur est donnée par les votes qu'ils donneront au scrutin pour déterminer le joueur le plus indispensable, gagnant du trophée Lord Calvert.

Cette campagne électorale de sport sera similaire à celles qui ont eu lieu dans d'autres villes. A Montréal, c'est la foule qui décide, aux parties du club de hockey les Canadiens et aux joutes de football des Alouettes.

Dans ce scrutin pour décider du "joueur de distinction", les amateurs de St-Jérôme choisiront le joueur le plus méritant à chaque joute disputée dans leur ville. On trouvera un bulletin de vote à chaque semaine dans ce journal, que l'on pourra déposer dans les diverses boîtes Lord Calvert placées à la sortie du terrain de baseball.

Quand viendra la fin de la saison, le joueur qui aura reçu le plus de votes sera gagnant du trophée Lord Calvert. Trois points vont à une sélection de première place, deux à une seconde et un à une troisième. Les résultats du vote seront annoncés par les postes de radio et les journaux locaux chaque semaine.

"Cette idée est excellente en ce sens qu'elle rapproche le public des joueurs", disait récemment Larry Beauchamp, gérant général du club. Nous sommes au courant des résultats qu'elle a donnés en d'autres villes et suis certain que les amateurs seront heureux de cette occasion qui leur permettra d'être eux-mêmes juges de la valeur de notre club de baseball!

QUE L'ON ENREGISTRE DES MAINTENANT SON VOTE!

J'enregistre mon vote en faveur de:

1er choix, -3 points

2e choix, -2 points

3e choix, -1 point

Noms

Adresse

Ville Comté

Les boni et les subventions payés par les gouvernements sont loin d'être gratuits. Ils proviennent des taxes des contribuables et haussent le coût de la vie.

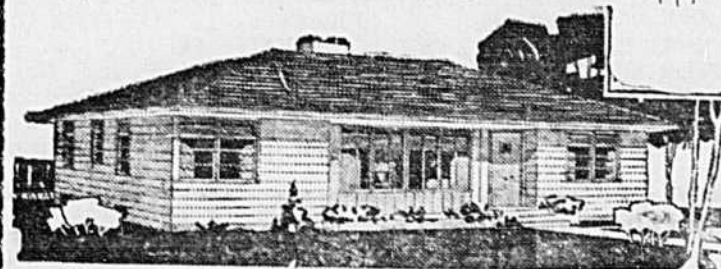
En 1950, la production d'électricité au Canada a été en moyenne de 4,000 kilowatt-heures par personne.

Par une singulière coïncidence, le deuxième président des Etats-Unis, John Adams, et le troisième, Thomas Jefferson, sont décédés le même jour, le 4 juillet 1826.

Maison de confiance établie à St-Jérôme depuis 1912

THE EAGLE LUMBER Co.

Manufacturier du plancher en bois franc de marque "PERFECTION"



Nous sommes aussi fournisseurs des autres matériaux de construction tels que: Bois mou de toutes dimensions; préparé ou brut, Masonite, Donnacona, Ten-Test, Portes et Panneaux, Papiers, Moulures, etc. . .

GROS STOCK EN MAIN, LIVRAISON RAPIDE ASSURÉE.

THE EAGLE LUMBER CO. LTD

300 ST-JANVIER SAINT-JEROME TEL: 3529

Advertisement for Vaudeville at Arena St-Jérôme. Features Oswald as the main attraction. Includes names of other performers like Léona Morin, Beckman, Valérie, and Jean-Lord. Ticket prices are listed at the bottom.

Advertisement for Andre Dassary at Hotel Lapointe. Promotes a performance on Tuesday night, May 20th. Includes contact information for reservations and the hotel's address.

Advertisement for The Eagle Lumber Co. Ltd. Promotes their 'Perfection' brand lumber and other construction materials. Includes their address and phone number.

A collection of advertisements on the right side of the page. Includes 'LES SPORTS en revue' with a cartoon, 'L'OUVERTURE DE LA LIGUE DE BASEBALL JUNIOR', 'ON FETERA VENDREDI SOIR A L'HOTEL LAPOINTE LES VAINQUEURS DU TOURNOI DE QUILLE PARENT', and 'NOUVELLE ADRESSE Accessoires Electriques Inc.' with a BENDIX 1952 advertisement.

La campagne de la refrancisation de l'enseigne touristique

(Par J.-J. Lafleur)

Dimanche le 18 mai prochain, un dîner sera offert à l'Hôtel Chanteclerc par le Centre d'Art en l'honneur de M. Paul Gouin, conseiller technique près le Conseil exécutif de la province. Les représentants de tous les corps publics et des associations de Sainte-Adèle et de la région seront invités.

Dans la soirée à 8h. 15 au

Sainte-Adèle Lodge, route la population de Sainte-Adèle et des environs est invitée à assister à la représentation de deux films sur l'Art; et à 9 heures, M. Paul Gouin sera le conférencier et nous entretiendra de la campagne lancée pour la refrancisation de l'enseigne touristique dans nos Laurentides. Accompagneront le conférencier, MM. les ministres Paul Beaulieu et J.-P. Sauvè ainsi que M. Georges Léveillé du Bureau de tourisme de la province.

A cette même soirée Mlle Pauline Rochon, directrice fondatrice du Centre d'Art traitera brièvement des origines, du but et des réalisations du Centre d'Art de Sainte-Adèle.

Les cours de chant donnés par Mme Ria Lensens comptent 60 inscrits qui se réunissent tous les dimanches à 3 heures p.m. à l'école des garçons de Sainte-Adèle-en-bas.

Mme L. de G. Masson, décédée

Mme L. de G. Masson, née Suzanne Leclair, est décédée tôt samedi matin, à Terrebonne, à l'âge de 76 ans. Elle était l'épouse de Dr. Joseph-Louis de Gonzague Masson, décédé en 1913.

La défunte laisse deux filles: Mmes Achille Bienvenue (Madeleine) et Antoine Monette (Germaine) et un fils, M. Jacques Masson, anciennement le capitaine Masson, paie maître du camp militaire de St-Jérôme.

Les funérailles ont eu lieu à Terrebonne mardi matin. "L'Avenir du Nord" présente ses plus sincères condoléances au capitaine Masson et à tous les membres de la famille.

ON FETERA DOLLARD DES ORMEAUX A STE-SCHOLASTIQUE, LE 22 MAI

Jeudi soir, le jour de l'Ascension, à 8h.30, en plein air, dans la cour du collège, sur un théâtre improvisé, il y aura grande représentation d'une pièce inédite ayant pour thème Dollard Des Ormeaux, notre héros national.

Cette séance en trois actes sera donnée par les élèves du pensionnat Sainte-Anne. Voici, en résumé, le scénario: Dans le premier acte, Dollard se recrute des braves qui se réunissent dans la maison de Blaise Juillet. Le deuxième nous transporte chez le gouverneur, M. de Maisonneuve, où devant l'abbé Souhard et le fondateur de Ville-Marie, nos héros de 1660 viennent renouveler leur serment. Le troisième acte se déroule Au Long-Sault. Les Iroquois attaquent le fort défendu par 17 français, A-

Caravane industrielle, Lachute à Granby

Mercredi, 28 mai prochain, une trentaine d'automobiles transportant plus de cent industriels et hommes d'affaires de la ville de Lachute, formeront une CARAVANE pour rendre visite à la Cité de Granby.

Cette initiative de la Chambre de Commerce de Lachute, sous la présidence de M. Horace Lamarque, suscite beaucoup d'intérêt et promet de remporter un franc succès.

Le ralliement se fera en face de l'Auditorium, rue Principale, à Lachute, à 7.30 A.M. La CARAVANE se mettra en branle vers 8 h. et traversera Montréal vers 9.15 pour arriver à Granby vers 11 h. A.M.

Cette CARAVANE sera escortée d'agents de la circulation et munie d'équipements de radio-téléphone, pour intercommunication en cours de route. Elle sera l'objet d'une réception civique par la Cité de Granby.

Son Honneur M. le Maire P. Horace Boivin, sera le conférencier au dîner-causerie, à l'Hôtel Granby. M. le Maire traitera "Du développement industriel de nos cités et villes de la province de Québec".

Au cours de l'après-midi la CARAVANE visitera quelques-uns des principaux sites de la Cité de Granby, ainsi que l'une des plus importantes de ses industries.

La Chambre de Commerce de la Cité de Granby, sous la présidence de M. Léo Gendreau, accorde sa précieuse collaboration à cette organisation et plusieurs membres de cette Chambre se joindront aux visiteurs de Lachute.

nabotaha et ses Hurons. Puis, c'est la lâcheté des Hurons. Enfin, le sacrifice suprême, assurant le salut de Ville-Marie. Le tout se termine dans une apothéose féérique et grandiose.

Durant l'entracte, les cadets du collège donneront des airs canadiens sur clairons. Il y aura quelques chants. Le tout se terminera par un immense feu, en l'honneur de Dollard.

Venez vous convaincre d'amour pour la patrie, en même temps que vous goûterez et apprécierez nos jeunes acteurs de 12, 13, 14 ans dans la grande pièce de Dollard Des Ormeaux.

Tous à Sainte-Scholastique, jeudi soir de la semaine prochaine, le 22 mai, à 8h. Prix d'entrée: Adultes 50 sous. Enfants 25 sous.

Le 3è Congrès de la langue française

SEANCE PUBLIQUE AU SEMINAIRE Ste-Thérèse — Le comité local du Séminaire pour le 3e Congrès de la Langue française s'est fait un devoir de préparer adéquatement ce grand ralliement de tous les éléments français dans le monde. Aussi, grâce au zèle inestimable des organisateurs, on a vu jeudi dernier le 8 mai s'extérioriser dans une manifestation publique le travail fait dans l'ombre. Ces organisateurs doivent être heureux car leur succès a doublé leur travail.

Nos Chanteclercs, que le public a déjà eu l'occasion d'entendre, nous ont exécutés des pièces de leur répertoire. Inutile d'ajouter qu'ils ont été, comme à l'habitude, à la hauteur de leur réputation.

Avec la pièce de Chanceler, La farce du chaudronnier, la réunion a revêtu un caractère gai et joyeux.

Tous les étudiants trésiens ont été appelés à prendre une part active: on avait réservé pour l'assistance une série de questions portant sur le 3e Congrès, la Province de Québec, no-

tre héritage culturel et national. Les participants ont été invités à définir leur propre conception du patriotisme.

Pour clore cette manifestation, nos dirigeants locaux avaient organisé un "match" entre les champions de Belles-Lettres et ceux de Rhétorique. On a mis à l'épreuve leurs connaissances sur notre littérature, l'art, la sculpture, la musique et le théâtre canadien. A l'issue d'une lutte chaudement disputée, les Rhétoriciens furent proclamés vainqueurs par le président du jury, M. l'abbé Paul-Emile Charbonneau, directeur du Séminaire. Le compte final: Rhétorique 35 points et Belles-Lettres 29.

Somme toute, la manifestation fut pleinement réussie. Les étudiants trésiens démontrèrent leur joie à préparer le congrès de la Langue française. D'une seule voix, ils admettent cette phrase de l'un des leurs: "CONSERVER NOTRE CULTURE, C'EST ENRICHIR NOTRE PAYS".

Pierre RODRIGUE, Rhétorique.

GRANDE VENTE DU PRINTEMPS CHEZ TRANS-CANADA SHOE LTEE

"Il nous fait plaisir encore cette année d'offrir à toute la population de St-Jérôme et de la région, une vente sans pareille, avec des prix tout simplement renversants", nous a déclaré lundi dernier, M. Marcel Tremblay, gérant de Trans-Canada Shoe Ltee, le populaire magasin de chaussures pour toute la famille à St-Jérôme.



"De plus, ajoutait le gérant, la maison a pris toutes les dispositions nécessaires afin de donner satisfaction à tous dans le choix extraordinaire de leur marchandise régulière, et un personnel expérimenté se fera un devoir de répondre aux demandes de tous les clients et fera l'impossible pour satisfaire toutes les exigences. En plus, toute marchandise achetée durant cette vente aura sa pleine valeur de rechange. Cette vente a commencé dès jeudi à 9 heures."

Nous conseillons fortement à nos lecteurs de profiter de ces aubaines qui leur seront offertes durant ces journées de grande vente, surtout aujourd'hui avec le coût élevé de la vie, on cherche naturellement les occasions pour économiser afin de balancer plus facilement son budget. Voilà une occasion de résoudre bien des problèmes tout en chaussant confortablement la famille entière à bon compte.

Dans nos cinémas

AU THEATRE DU NORD

Encore un autre film qui saura plaire à tous et qui a pour titre "BEL AMOUR" avec GISELE PASCAL & ANTONIO VILLAR dans les principaux rôles; ce film a remporté un très grand succès à Montréal au théâtre St-Denis il y a à peine deux mois. De tous les films français, "BEL AMOUR" est peut-être celui qui touche le plus profondément le cœur humain. L'émotion est un sentiment délicat qu'il faut savoir défendre avec toute son intelligence, et si par ce sentiment on est heureux, on peut aussi apprendre à connaître toute la profondeur de la douleur humaine. Un homme dont le cœur est torturé par deux grandes amours, trouverait-il le bonheur qu'il convoite en voulant sacrifier sa femme? et son enfant? L'autre femme parviendra-t-elle à le détourner de son devoir? Problème agissant dont vous aurez la réponse en venant au THEATRE DU NORD, SAMEDI - DIMANCHE - LUNDI ET MARDI. Ce film s'adresse à tous ceux qui aiment, qui ont aimé ou qui aimeront. Il offre des réponses cinquantales aux questions que bien des couples ont pu déjà se poser. Donc RENDEZ-VOUS AU THEATRE DU NORD, VOUS NE SEREZ PAS DEÇUS. Au même programme, une version française pleine d'aventure, de magnifiques décors en COULEURS et qui a pour titre "LES AVENTURES DE DON JUAN" avec ERROL FLYNN & ROBERT DOUGLAS.

MERCREDI - JEUDI - VENDREDI, à l'affiche, une fine comédie LES ROIS DU SPORT, avec RAIMU, FERNANDEL, LISETTE LANVIN. Venez voir les aventures de nos deux grands comédiens de l'écran français RAIMU & FERNANDEL dans le rôle de deux garçons de café qui ont fait un pari à propos d'un match de football. Et pour gagner son pari il doit aller à Paris et se trouve mêlé à toutes sortes d'aventures. En outre, obligé de faire un combat de boxe, il sort champion. Venez voir cette comédie pleine de vie et d'un comique irrésistible. Au même programme, un film d'aventure "ALLEGHENY UPRISING" avec JOHN WAYNE & CLAIRE TREVOR dans les principaux rôles.

AU THEATRE REX

Tous ceux qui ont vu "LE MYSTERE DE LA MAISON NORMAN" ne manqueront pas d'aller voir "LE MYSTERE DU CHATEAU MAUDIT", où de nouveau sont réunis Bob Hope et Paulette Goddard. Ce film, comme le précédent, a ceci d'original qu'il mêle constamment

les scènes de terreur aux scènes de plus irrésistible comique. Il se déroule dans un vieux château de province dont les immenses corridors sombres et glacés sont peuplés de gigantesques armures moyennâgeuses et où, la nuit, se produisent d'étranges phénomènes. Ces fantômes terrifiants ne sont point des envoyés de l'au-delà, comme on pourrait le croire, mais bien plus simplement des hommes en chair et en os qui poursuivent un but bien défini, s'il est ténébreux.

Paulette Goddard, plus belle que jamais, est ici la séduction en personne et ravira les spectateurs autant par sa grâce que par son jeu spirituel et son malicieuse entrain. Quant à Bob Hope, il déploie avec une admirable désinvolture et une maîtrise souveraine ses prodigieuses dons de comique. Et c'est toujours à l'instant précis où l'on frissonne que Bob Hope trouve le moyen de faire éclater de rire toute une salle. Ce grand film tournera par la compagnie Paramount devrait plaire à tous les goûts.

Après avoir accompagné Tarzan en tant d'expéditions périlleuses, le jeune Johnny Sheffield à son tour devient la vedette d'une aventure de la jungle dans le film "BOMBA ENFANT DE LA JUNGLE", qui passe au même programme.

Il s'agit d'une expédition en Afrique, où un photographe accompagné de sa fille et de camarades veut photographier des documents rares pour des magazines américains. Mais tenté par l'inédit, il s'aventure trop loin, et un jeune homme élevé dans la jungle, familier avec les animaux bien plus qu'avec les hommes, devra intervenir pour sauver l'expédition des plus graves dangers.

Johnny Sheffield est entouré de Peggy-Ann Garner, Onslow Stevens, Charles Irwin et autres, et la mise en scène est aussi réussie que les meilleurs "Tarzan".

Les céréales à grain entier renferment des hydrates de carbone et des protéines, ainsi que des vitamines B comme la thiamine, la riboflavine et la niacine. Elles sont d'autant plus précieuses en hiver qu'il faut alors endurcir l'organisme contre les rhumes.

Abonnez-vous à L'Avenir du Nord le plus renseigné

DANS NOTRE REGION

Ste-Scholastique

(Par: Clément Legault)

Décès:—A l'Hôtel-Dieu de St-Jérôme le 3 mai, après une courte maladie à l'âge de 83 ans et 10 mois, est décédé M. Cléophas Graton, ancien-conseiller de Ste-Scholastique et aussi cultivateur. Il s'était toujours intéressé à l'industrie laitière. C'est lui qui avait inauguré en 1915 le Service de la livraison du lait à domicile dans le village. Un de ses fils en a pris la succession. Il a toujours été un admirateur et un serviteur du grand homme d'Etat Sir Wilfrid Laurier. Les funérailles eurent lieu en l'église paroissiale de Ste-Scholastique et elles furent chantées par M. le curé Alexis Léveillé. Il laisse dans le deuil son épouse Herméline Lebeau; ses fils: Frère Victorien, de l'Instruction Chrétienne de Colleraine, Cte. Mégantic (Rodias Graton), Henri, Hervé, Évangéliste, Ludovic; ses filles: Mme Veuve G. Parenteau, (Melodia), Mme Ernest Vermette (Evelina), Mme Alphonse Fortier (Thérèse), Mme J. Vermette (Florine), toutes de Ste-Scholastique; une sœur, Mme Maurice Lafleur, de St-Sauveur des Monts; ses beaux-frères: Maurice Lafleur, Moïse Lebeau, Olivas Lebeau; une belle-sœur, Mme J. Desroches; ses petits-enfants: Lucie et Louise Graton, Mme Fernand Sauvé (Mariette), Lionel, Denis, Florian, Rodias, Huguette, Gergette, Henriette, Ghyslaine Graton, Mme Marcel Jetté (Madeleine Vermette), Roland, Gérard et Rogor Vermette; ses arrière-petits-enfants: Michelle Jetté, Lorraine et Nicole Vermette, Françoise Vermette, Louise, Jacques-Yves Vermette; ses belles-filles, Mme W. Graton, Mme Évangéliste Graton, Mme Hervé Graton, Mme Henri Graton; ses gendres: MM. Alphonse Fortier, Ernest Vermette, Joseph A. Vermette.

Il reçut de nombreuses marques de sympathie, de ses parents et de nombreux amis. Dans le cortège on remarquait les Révérends Sœurs du Couvent St-Gabriel et leurs élèves, les Frères du Collège Ste-Anne et les Cadets, le Frère Victor, Provincial des Frères F.I.C., de St-Romuald, le Frère Basile, sous-vicair de St-Romuald, le Frère Ademar, de Ste-Croix, le Frère Simon, Directeur à Colleraine, le Frère Guy, Directeur de St-Romuald, deux Pères de Ste-Croix et un religieux de l'Oratoire St-Joseph de Montréal; Me Philippe Valois, M.P., député fédéral d'Argenteuil-Deux-Montagnes, M. Albert Laframboise, maire de Ste-Scholastique et M. Lionel Dupras, maire du Village; M. Georges Méthot, de St-Hermas et nombre d'autres. Sincères condoléances à la famille éplorée.

A Ste-Monique, le 4 mai, à l'âge de 77 ans, est décédé M. François-Xavier Brazeau, époux de feu Alména Forget, autrefois de ville St-Laurent. Les funérailles eurent lieu le 7 courant en l'église paroissiale de Ste-Monique. Sincères condoléances.

A St-Augustin le 7 mai, à l'âge de 67 ans, est décédé, M. Aldéric L'Allier, époux de Mérida Trotter, demeurant au rang L'Allier. Les funérailles eurent lieu le 10 courant en l'église paroissiale de St-Augustin, et de là au cimetière de l'endroit, lieu de la sépulture. Il était l'oncle de M. Georges Henri L'Allier et Paul L'Allier de Ste-Scholastique. Sincères condoléances.

A St-Benoît le 4 mai, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Omer Bourassa, époux de Evelina Locas. Les funérailles eurent lieu jeudi le 8 courant à l'église St-Jean Berchmans de Montréal, et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture. Nos condoléances.

NAISSANCES:—A l'Hôtel-Dieu de St-Jérôme le 6 mai, à M. et Mme Ludovic Graton, (Marguerite Godin) de St-Jérôme, autrefois de Ste-Scholastique, est née une fille (à suivre à la page 7)

Ste-Adèle

Le Centre d'Art de Sainte-Adèle, à la veille de la saison estivale, offrira dimanche prochain, le 18 mai, à sept heures, un dîner qui aura lieu à l'hôtel Chanteclerc. M. Paul Gouin sera l'invité d'honneur.

NAISSANCES

Le dimanche, 4 mai, à Ste-Adèle, fut baptisée Marie, Nicole, Rita, fille de M. et Mme Georges Raymond. Le parrain et la marraine furent M. et Mme René Clément, de Montréal, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Adélarde Bigras, de Ste-Adèle, est née une fille, baptisée Marie, Jeannine, Francine. Parrain: M. Michel Bigras; marraine: Mlle Jeannine Robert, de Mont-Rolland.

Le 4 mai, à Ste-Adèle, fut baptisée Marie, Thérèse, Danièle, fille de M. et Mme Marcel Boivin. Le parrain et la marraine furent M. et Mme Eugène Chevalier, de St-Jérôme, oncle et tante de l'enfant.

DEPLACEMENTS

Mlle Corinne Senez, propriétaire du salon de coiffure Corinne, a changé de local et demeure présentement face au Ste-Adèle Lodge, sur la rue Morin.

Le local que cette dernière quitte sera occupé à l'avenir par Mmes Millen qui ont quitté Mont-Rolland pour venir habiter Ste-Adèle.

MARIAGES

Jeudi le 8 mai, en la chapelle de Ste-Adèle-en-bas, eut lieu le mariage de Mlle Jacqueline Lajeunesse, fille de M. et Mme René Lajeunesse, à M. Denis Pépin, fils de M. et Mme Ernest Pépin.

Samedi le 10 mai eut lieu en la chapelle de Ste-Adèle, le mariage de Mlle Laurette Pépin, fille de M. et Mme Ernest Pépin, de Ste-Adèle, à M. Jacques Maillé, de Mont-Rolland.

En la Chapelle Saint-Anatole de Ste-Marguerite Station, le 10 mai à dix heures et demie, M. l'abbé Gabriel Brennan a béni le mariage de Mlle Hélène Giroux, fille de M. et Mme J. O. Giroux, de Ste-Adèle et Montréal, avec M. Guy Gérin-Lajoie, fils du docteur et de Mme Léon Gérin-Lajoie, d'Outremont et de Ste-Adèle. Mufflers blancs et jonquilles disposés en gerbes (à suivre à la page 7)

Mont-Rolland

(par C. H. Sabourin)

CHEVALIER DE COLOMB CONSEIL 1892 - St-Jérôme Samedi dernier, le 3 mai, en la salle des Chevaliers de Colombe de St-Jérôme, avait lieu une fête appelée la fête du souvenir, à l'intention des Ex-Grands Chevaliers et des membres honoraires (âgés de 65 ans et ayant plus de 25 années de chevalerie), sous le distingué patronage de Son Excellence Mgr E. Frenette et de Mgr P. Labelle, curé de St-Jérôme. Le Grand Chevalier Paul A. Castonguay souhaita la bienvenue. Un tribut d'hommages et de reconnaissance fut rendu à ces hommes, pour la plupart disparus, qui par leur énergie ont maintenu le conseil. Le frère chevalier Simon Latour agissait comme maître de cérémonie. Le chevalier Leopold Foisly fit l'historique des faits accomplis par chacun des Grands Chevaliers depuis 1918 à nos jours. Les faits saillants furent sans contre-dit: les huttes de guerre, contribution généreuse au Collège de Gravelbourg, pour la survivance française dans l'Ouest, contribution financière à la St. Vincent-de-Paul, la Guignole, etc. etc. Il termina son exposé en racontant la petite anecdote suivante laquelle a bien fait rire Son Excellence.

Un pauvre diable malade à l'hôpital, n'avait pas d'argent pour payer son dû. Sa femme se privait même du nécessaire à la maison; dans sa détresse il écrivit une lettre à Jésus, expose sa misère et lui demande de lui procurer \$100.00. Le maître de poste de l'endroit un peu intrigué de cet envoi, en lisant l'adresse décide de référer cette lettre aux Chevaliers de Colomb. Ces derniers touchés de la détresse de cet homme lui font parvenir \$50.00. Quinze jours se passent et pas même un mot de remerciement. Finalement une seconde lettre encore adressée à Jésus leur parvient, et dont voici la teneur: "Bon Jésus, je te remercie pour l'envoi d'argent, mais de grâce ne fais donc pas passer ça par les Chevaliers de Colomb, ces bougres-là en ont gardé la moitié!" Eclat de rire général dans l'audience.

L'artiste invité à cette fête mémorable était notre concitoyen si bien connu, le ténor Jean-Paul Filion. Sa voix est chaude et puissante, il en a aussi le contrôle absolu; il fit passer à son auditoire des moments inoubliables.

Théâtre du Nord

430, RUE LABELLE, TEL: 3520

SAM., DIM., LUN., MAR., 17-18-19-20 MAI

"BEL AMOUR"
AVEC
GISELE PASCAL & ANTONIO VILLAR

Au même programme une version française en couleurs

"LES AVENTURES DE DON JUAN"
AVEC
ERROL FLYNN & ROBERT DOUGLAS

MER., JEU., VEN., 21-22-23 MAI

"LES ROIS DU SPORT"
AVEC
RAIMU & FERNANDEL

Au même programme

"ALLEGHENY UPRISING"
AVEC
CLAIRE TREVOR & JOHN WAYNE

(à suivre à la page 7)

COMMANDES POSTALES EXECUTEES RAPIDEMENT

- Bandes herniaires
- Corssets maternité
- Bas élastiques
- Supports pour hommes
- Béquilles, etc.

CHOCOLATS ET BONBONS

Laura Secord,
Betty Ann,
Black Magic,
Dairy Box

TELEPHONES:
3571 - 3572

WILFRID PRUD'HOMME, L.Ph., Pharmacien

PRESCRIPTIONS PHARMACIE

WILFRID PRUD'HOMME

La pharmacie la mieux assortie et la plus importante du district

PRODUITS REXALL

341, RUE ST-GEORGES, SAINT-JEROME

Roland Prud'homme, B.Ph., L.Ph., Pharmacien

LIVRAISON TOUS LES JOURS DE 8 H. 30 A.M. A 10 H. P.M. DIMANCHE, 10 H. A.M. A 9 H. P.M.

Parfums ET Lotions

Chanel — Renoir — Worth
Coty — Guerlain — Lanvin
Schiaparelli — Houbigant
Beau Belle — Rigaud — Giro
Prince Matchiabelli — Caron
Golden Chance — Lucien
De Millot — Robert Piguet
Lelong — Crêpe de Chine